濱江日報

康德四年十一月一日發行

發行人 楊墨宜　編輯人 趙秋鴻　印刷人 王瑞慶

發行所 哈爾濱道裡經緯街 濱江日報社　印刷所

電話 總務局 二七七九　編輯局 三一七〇　營業局 二七七九

朝刊 零售每份八分 每月一圓四角 外埠加郵費兩角

晚刊 每份三分 每月五角 外埠加郵費一角

（第一九一一號）

本報今日出版兩大張

日本軍佔領蘭封後 敵將放棄開封鄭州

—歸德亦感受重大威脅—

北京二十五日國通電：掃蕩於蘭封西方十二籽，曲興集，（陳留口南部）集結，持有迫擊砲，及戰車數輛之敵六十一師，百三十八師之遠山部隊，自二十四日朝始，迄午後，已將之潰滅矣，敵遺棄屍體不下二千五百具。

北京二十五日國通電：隴海線之要衝蘭封，亦為皇軍所佔領矣，蔣介石，早以此為國防陣地，以連結蘭封，開封，鄭州之隴海線為最後之據點，對此方面，特別重視，配以中央軍，而施以近代裝備，欲以企圖阻止皇軍之進擊焉，然於徐州一敗塗地時，仍示以蘭封為前進陣地，於開封鄭州之線，欲試行再度之抵抗之氣勢中，惟神速之皇軍之進擊，不與敵以餘暇，奪取敵所恃之蘭封，遂至不得已而放棄其企圖者也，如斯，蔣介石雖曾欲於蘭封鄭州之線，而交一戰，然因日軍北衝京漢線而迫鄭州，東由蘭封，沿隴海線而衝開封，敵之計劃，絕對不成立，因由西及東進出之日軍，進展甚速，開封鄭州之敵，不久即將被我軍殲滅，如斯，河南省首都開封，亦立於累卵之危，今次之蘭封攻略，實具有重大意義者。

濟南二十五日發國通電：碭山之佔領，與我軍攻略蘭封之同時，我軍並對鄭州徐州間，在隴海線中間之敵軍事的據點之歸德，亦與以重大脅威。

日意親善已□□ 於多磨川畔種植

東京電：意大利經濟使節團內昆兌團長夫人，弗萊捷利歐夫人，克斯里次戴夫人，加有美麗之拉烏拉小姐，二十二日午後二時，參拜丸子多摩川畔之淺間神社，同境內，植有日本國花吉野櫻一株，以誌歡迎，對於中原立正兩高女生，東調布八幡小學校兒童，合唱法西斯蒂歌，及可愛之幼女連，所贈之花圈，連發『謝口』之聲，大喜而歸，此乃先由來朝之意使節團一行，曾植櫻於同神社，意國婦人之溫柔，可留於此土，先有『莫索里尼櫻』，次有『齊亞諾櫻』，『包羅作赤櫻』，『斯特拉捷櫻』並『昆兌櫻』，可放一親善之花於水清之多磨川畔。

寫眞：向昆兌櫻添土之園長夫人，其後為拉烏拉小姐。

敵進退維谷

投降歟逃亡歟 最後命運已決

徐州二十五日國通電：於徐州會戰，逃走遲緩之二十餘師之敵，被追入我南北兩軍所張之網中，而窺伺向漢口逃走之機中，然每次均受殲滅的打擊，而再被追入網中，且李宗仁，已逃亡之後，有力幹部，亦續續捨部下而逃亡，如湯恩伯，僅率少數之親兵，於二十日逃亡，彼等之運命已決，今後惟有為我討伐軍所粉碎，或為敗殘兵而逃之一途，且亦無對彈藥食糧之補充，亦無方法，故完全喪失戰意，如斯，敗殘之將兵，於江蘇方面，已無置身之處，假若即奇蹟的脫出至漢口，亦不免被蔣介石處以戰敗之罪，故反不如由此投降皇軍，因此參加中國新興政權之機運，次第濃厚，徐州大會戰之終幕，將使中國軍，離反蔣介石之機槪云。

預定 日內閣改組

陸相板垣或小磯 藏相兼商工池田

東京二十六日發國通至急報：為對處長期戰強化內閣，過般來，近衛首相自身相慎重考究，以首相自身健康上之懸念，及內閣改造困難為憂慮，嗣以徐州陷落後之戰局，並國際關係，更為重大之覺悟，必須強力國策，此際排除萬難，決意斷行改造內閣，密行徵求木戶，來次兩相等之意見，着手改造，於[illegible]提出辭表，改為留任，並待有新任閣僚之承諾，本日夕刻，敬伺宮中情勢，舉行親任式，目下親任有力之新閣員如左：

陸軍大臣 板垣征四郎 或 小磯國昭

外務大臣 宇垣一城

大藏兼商工大臣 池田成彬

文教部大臣 荒木貞夫

厚生省大臣 木戶幸一

並預料末次內相之文相，荒木大將之內相，商工大臣鄉誠三助男，町田忠治氏等之專任，亦視為有力。

由徐州退却之敵 大部被殲滅

北京二十五日國通電：由徐州向西南，大敗而逃之敵，被在永城張網之我○○部隊堵擊，一萬數千之敵，悉被殲滅，喪失戰意。

為日本之友云。

我訪歐使節團 七月中旬出發

昨開詮衡委員會

新京二十六日發國通電：滿洲國政府，並協和會就訪歐使節團之人選，與關係各方面，取密接連絡，着着進行準備，當局近於國務院，開使節團詮衡委員會，接洽團長以下各使節團員，以及隨員之詮衡，右詮衡委員會中央使節團之使命之重大性，並考慮最近之國際情勢，以慎重態度從事審議詮衡，據云，係網羅樹立真正防共諸友邦親睦之國交關係，並是正歐洲諸國之對滿認識，能勝任活躍之優秀人材，對使節團之構成，及出發期日等，尚未決定，據聞，使節團長以下二十名，並隨員四，五名之出發，約在七月中旬之模樣云。

北京市民慶祝徐州陷落大會 廿三日於太和殿前熱烈舉行

德捷國境情勢緊張

廿四小時間捷機五次飛越國境 德公使向捷外相提出嚴重抗議

柏林二十五日國通電：前後亘四回之捷克飛行機，德領越境事件，發生以後，德國政府，正示異常緊張之時，乃又有第五回之不法越境，在維也納附近發生，即二十四日午後，以維也納東北方高爾秀河國境界之德捷國境上空，有捷克軍用機飛來，侵入德領數基羅米，並明認搭乘員，係加已決去洪水之堤防，由機上撮影，德國政府當局，對于捷克側屢次之不法行為，甚為憤慨，其成行極為重視。

柏林二十五日國通電：德國政府，二十五日午後，經由DNB通信社發表，過去二十四時間內，捷克飛行機，計前後五回，向德領不法越境之旨。

情勢緊張

多勒斯敦二十五日國通電：二十四日，德捷國境上，再有捷克軍隊數次發生挑發行為之報，致國境附近之空氣，有再呈異常緊張狀態之模樣，即據二十五日由德捷國境上入多勒斯敦之情報，謂捷克裝備機銃之軍用機一台，向近于國境之德領基地巫市，越境飛來，更其他之一台，亦在國境附近之德捷村落上空飛行，他方，捷克地上部隊，盛行迫近國境間為示威行動，對捷克國內之次德致德國人之迫害行為，依然未終熄，二十四日夜，有三名之次

日俄戰役參加者 水野廣德大佐談

當年日本海大海戰之實況

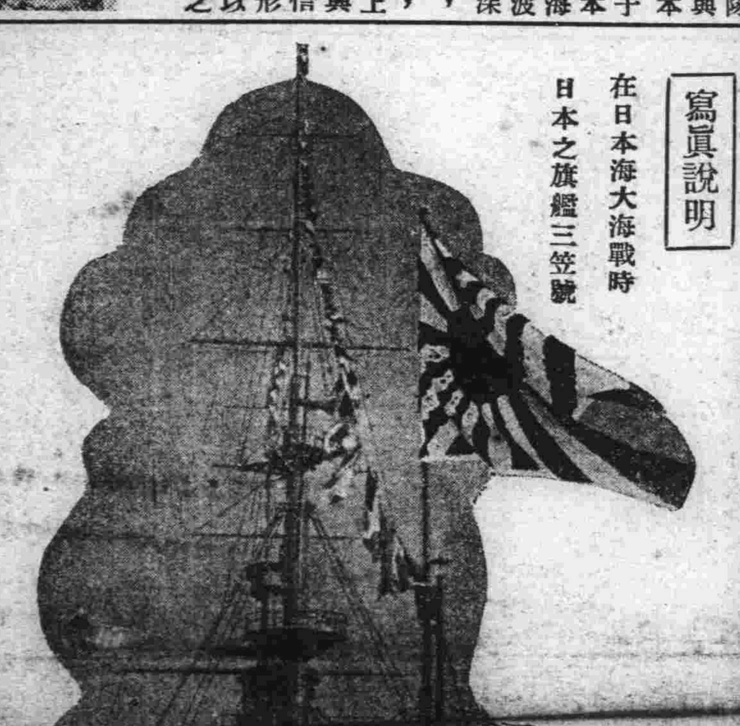
第三十三週年 日海軍紀念日

東京訊：五月二十七日，為日本海大海戰之紀念日，及今年恰為該海戰之三十三週年，當日，日本水野廣德大佐係海軍大尉，為水雷艇四十一號艇長參加戰事，曾由東鄉元帥，授與感謝狀，在今當此紀念日，因談論當時之情形如次云

日本海海戰，不待言，係明治三十七八年之日俄戰爭，而為日本艦隊，將俄國艦隊，擊沈于日本海，以確保戰爭之勝利之大海戰，故在日本歷史上，亦加上有光輝之一頁。日俄戰爭前之日本，係東洋之一小國，反之，對手之俄國，則為僅次于英國之世界第二之強大國家，故世界之人人，雖均同情于日本，但均不信日本能得勝利，惟是時之日本國民，因為擁護三千年之歷史計，則敢于進行對戰，從而國民之決心與覺悟，實上下一致，官民一體，

東鄉元帥唯一之銅像，在秩父之吾野溪谷係國民一分錢捐款製成者

悲壯已極，且其上更有陛下之御稜威與其下，則由于將兵之武勇，故日本軍所向無敵，或海或陸，舉連戰連勝，如海軍，係擊滅旅順之俄艦；更陸軍，則博奉天之大捷，致全世界，均以『日軍係可懼者』之驚異眼光視日本，迨後俄國企圖對海與陸，一舉挽回戰敗之形勢，乃新行編製優勢之艦隊，自歐洲之本國，經一萬海浬之長航程派來東洋，此即所謂俄國之波羅的海艦隊是，其勢力，亦足與日本東鄉元帥所率之聯合艦隊相匹敵，波羅的海艦隊之大目的，係遮斷日本與大陸之交通線，求將日本數十萬之出征軍，餓死于滿洲之沃野，及封鎖日本全國之海岸杜絕日本之海外通商，結果，所謂『波羅的海艦隊來』之說，深使日本國民，焦心愁思，迨日本海海戰將實行時，東鄉長官，在旗艦之笠上，揭一著名之『皇國之興廢在此一戰……』之信號，然此一信號，並非形容詞，亦的確係描述足以定國家興廢存亡之運命之戰爭。此一戰爭，自朝鮮海峽至鬱陵島，于五月二十七日之午後二時開始，據東鄉長官之報告，是日『天氣雖晴朗，但波高』，其時彼我兩方，合計豪艦快艇達一百餘艘，互相攻擊，下蹴巨浪，互相追逐，砲聲震耳，砲烟漫空，壯烈豪快，洵非筆墨所能形容，然戰鬥自始即日艦展開有利，俄艦開戰後，僅一時間，即總崩潰。



寫眞說明　在日本海大海戰時日本之旗艦三笠號

中國老政客及和平派 進行停止長期抗戰運動

擬恢復革命高潮時代之眞正精神 停止戰爭與日本提携建設新中國

（北京特電）再向日本抗戰係有害無益，故速須停止長期抗戰，將中國之國土與民衆，自戰爭中解放，歸于和平之主張與要求，原先當南京陷落時，即在一部分中國人間抬頭，迄今抗戰將達一年，此一主張，有隨南北兩政權合流具體化之機會，漸漸成熟，而現諸表面化之形勢，即

（一）南北兩政府之合流即新中央政府之樹立問題已由關係當局着着具體化，故中國亦當面逢着一重大之轉換期：

（二）上述之事實，除日軍佔領地域外，且以新政權之權力所及，將依次醞釀于中國全土，故徐州敗戰後之蔣政權，將不免腹背均受一大威脅，而為促進蔣政權之潰滅之一有力根據。

上述和平運動之首領，北以吳佩孚，南以唐紹儀等為中心之中國老政客，始悉行網羅，又蔣介石政權之內部之許崇智，徐永昌，汪兆銘，張羣，蔣作賓及其他被視為和平派或不喜國共合作之宋子文，孔祥熙等，亦各將形成一體，更各以各自之立場，對于前途非常關心之敗將，如閻錫山，趙戴文，傅作義，商震，白崇禧等，以及石友三，萬福麟等北方與西南軍閥，均漸次單獨或則共同與日本側及新政府側，直接間接，開始為具有何等聯繫之種種工作，彼等之空氣，係今須一致團結，而不用強力，僅係于其裏面，為數度劃，其計劃，係再返于民國十一，二年之革命機運達于最高潮之時代，恢復真正之救國精神，而對蔣政權之政治及指導精神，再加檢討，以為建設新中國之基礎，至其動機，係明瞭即繼續再與日本交戰，亦不過失敗，但中國民衆與國土之犧牲，則當更為深刻，故須速與日本停戰，而打倒失政之蔣政權，與日本提携以建設新中國云。

寫眞 吳佩孚 唐紹儀 許崇智 徐永昌 汪兆銘 張羣

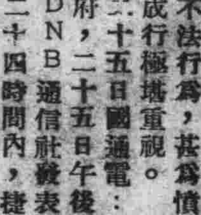
德提抗議

德敦德國黨員，在波赫米亞地方之愛爾波巫根，由捷克兵，受無警告之射擊，彈丸幸未命中，但次德敦黨，當即對于該事件，向捷克地方官憲，嚴重抗議。

普拉格二十五日國通電：德國駐剳普拉格公使亞依會羅爾博士，基于本國政府之訓令，于二十五日午後，赴捷克外務省，訪問克羅夫他外相，對于捷克軍用機頻頻侵入德領之事件，提出嚴重抗議，喚起捷克政府之注意，克羅夫他外相，對于上述，以該事件之發生，殊為遺憾，並因防止將來此種事件之再發生計，有約定為必要措置之旨之模樣，關於此一會見，二十五日夜，由捷克政府，發表如次之聲明：捷克軍用機之越境問題，已由德國政府照會，但此事當，使德捷關係，生何等變化，捷克政府，將調查之結果，因防止將來此種事件之再發生計，已對於國境守備軍，發適切之訓令，並禁止軍用機，向國境地帶五公哩內之飛行。

活躍於抗日第一線之 張自忠已因傷重身死

北京電：據情報，屢山東沂州，為日軍所擊，致一敗塗地之張自忠，最近於徐州戰線負傷，遂至於危亡，張自忠於事變當初，任天津市長，兼第廿九軍第三十八師長，立於抗日戰第一線，因京津地方，及京漢線敗戰而遭問罪，為雪污名，而立於陣頭，續出死力抗戰，卒因傷重而死。



寫眞 張自忠

監獄長會議 第一日之情形

新京二十六日發國通電：監獄長會議第一時，張司法部大臣，訓示與治廢同時所整備之行刑法規之立法精神，及對此由公佈運用文官令而有之監獄官吏之地位等，力主王道行刑之確立，其次及川司法部次長，對于行刑法規之運用以及監獄官吏之進退，為詳細指示。

捕捉殲滅戰逐漸擴大 精悍雲南軍亦被擊破

濟南二十五日發國通電：對徐州東南，及西南兩地區，敗敵，捕捉殲滅戰，已着着舉其戰果，即於東南地區，山田部隊，在月河南岸，趙莊附近，擊破有大砲之敵約千餘，殆全潰滅矣，此外，於其附近之戰鬥，長野部隊，一方獲多數瓦斯彈矣。一方，於徐州西南地區，乘疾風之勢，追擊敗敵之我軍，十三日迫進至永城渦陽中間丹城集，與該地之雲南三個師，於二十三日，激戰一日，終潰滅之。又該部隊，于同地附近戰鬥，包圍有山砲之敵，大施門擊，結果，只敵之屍體，已達四百餘具，如是，誇為精悍之雲南軍，亦被殲滅矣。

佔領靈霹 長野部隊

睢寧城頭亦揭日章旗

雙溝二十六日發國通電：掃蕩徐州東南方地區之敗敵，日夜繼續猛勇追擊之長野部隊，二十五日，到達靈霹，（宿縣東方十五里）殲滅約一千之敗敵，占領該地，他方，○○部隊，二十四日，將徐州東南方二十里之地點之要地睢寧，完全占領，城頭高揭日章旗。

皇軍救出 瑞典宣教師

瑞使表示謝意

天津二十六日發國通電：皇軍對戰區內，第三國人之生命財產，與以一切方便，以保護之，四月二十三日，在厚和東南方諒城，突有有力之中國敗殘兵襲來，突入同地之瑞典教會，毆打婦人宣教師卜爾木達爾（二九）女士，並掠奪金品而逃，接到急報之我○○部隊，即急赴諒城，救出宣教師，用軍用汽車，護送於厚和，加以保護中。接到上項報告之瑞典政府，對皇軍之行為，甚為感謝，二十五日，由天津名譽總領事倫古氏，向日田代總領事，述鄭重之謝意。

寺內最高指揮官 飛永城上空督勵將兵

北京二十五日發國通電：薰風時節，頻傳徐州戰勝之後，與中支派遣軍最高指揮官畑大將，為歷史的會見，發揚皇軍威武於中外之北支派遣軍最高指揮官寺內大將，于會見後，更乘飛行機，翱翔於北軍奮戰地之永城，於空中督勵將兵之後，至午後一時四十分，精神旺盛，歸還○○地。

張總理 六七回誕辰

祗近親者內祝

新京二十六日發國通電：六月一日，當張總理六十七回之誕生日，鑑於目下時局只止於近親者內祝，其兩級中學校在學中之次公子紹紀君，代父招待在京學生約四百名，招待者內，編成三十隊於張家近鄰自強小學校學院，舉行盛大籃球戰。

開船廣告

哈爾濱航業聯合局 電話 四九五二番

出帆日	時刻	船名	航行地
二六日	前十時	紀寶	富錦
二六日	後二時	天安	佳木斯
二七日	前十時	亞洲	富錦
二七日	後一時	午城	黑河
二七日	後一時	鴻麟	虎林
二八日	後二時	威遠	佳木斯
二八日	前十時	濱安	富錦
二八日	後二時	富江	佳木斯
二九日	前十時	哈爾濱	富錦
二九日	後二時	永安	佳木斯
三十日	前十時	海星	富錦
三十日	後二時	泰安	佳木斯
三一日	前十時	瀛濱	富錦
三一日	後二時	德元	佳木斯

二，客貨船

出帆日	時刻	曳船船名	航行地
二六日	後三時	江順	大賚 扶餘
二七日	後四時	永業	三姓
二七日	後四時	星麟	富錦
三十日	後四時	北京	富錦
三一日	後三時	江安	大賚 扶餘
三一日	後四時	杭州	三姓

乘船券請向傳家甸發賣所或國際觀光局（限一，二等）更關於旅行手續請向右記電話詢問可也

遺失船工牌聲明

啓者鄙人由哈濱濱航業聯合局領佩之第〇八二號船工牌不愼於五月二十三日在烏河遺失特此聲明作廢

寅虎船水夫柳鳳章啓

遺失船員牌聲明

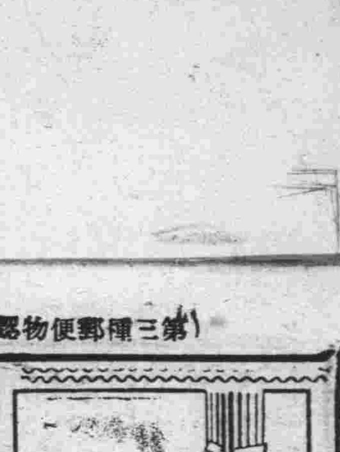
啓者鄙人由哈爾濱航業聯合局領佩之第一二八號船員牌於四月二十三在蓮江口遺失特此聲明作廢

智大拖船船長崔占奎啓

遺失滙票聲明作廢

啓者鄙人齊由然於康德四年十一月十一日由瑞祥銀行發給滙往周村第四三九八號滙票一紙計國幣壹百圓正不愼遺失除向該行掛失外無論落於何人之手概作無效特此聲明

齊由然謹啓



古今名人軼事（廿二）

林文忠公軼聞

有清之世，提倡戒煙最力。並製成奇應藥方，配製藥品，普救黑籍中人，功高德隆，千秋百世之後，尤爲人所景仰弗置者。無人不知爲一代完人，閩侯，林文忠公則徐也。相傳公有一戒烟巧對，拆字而成，別饒意趣。至今烟樓茶肆家，猶資爲談助，實佳話也。蓋公於兩廣總督任內，奏准頒佈，禁烟大令之後，即積極從事禁烟工作。不數日間，捕獲老幼烟犯，共達百數十名之多。其中烟癖甚深者，固不乏人。而兒戲從事，烟量極輕者，亦實不少。公仁恕爲懷，頗存法外矜恤之意。因於某日，將一干烟犯，喚集庭院，剴切言曰：『爾等一時不慎，沾染嗜好。黑籍沉淪，殊堪憫惜。若非法外施恩，曲予矜全，難免有改過無由，莫可自新之憾。茲特製成聯語一則，由爾等屬對。比較佳強者，即行開釋，決不留難。否則，仍依法懲辦，不予寬假也。』公將上聯揭示後，爲時甚久，無人屬對。後准各幕僚等擬作，亦鮮當意者。公不得已，乃自行捉筆製作。揭佈之後，閤署人員，極口稱譽，斤兩悉稱云。聯爲：因火爲煙，若不撇出終是苦！及口爲吸，入能回首便成人。註：下聯有作：『及口爲吸，入不回首曷爲人』者。

各地新聞

背夫潛逃 野鴛鴦在海被捕

海倫：徐殿惠（三五）綏化人，游手好閒，夙無正業，況染有鴉片烟癮，生活方面，遂成問題。因與乃妻周秀雲（二八）計議之下，遂使秀雲入綏化集賢村飯館，操女侍生涯，每月收入狀況，尚屬不惡，夫妻間度日，賴此得以維持。秀雲性頗風流，且薄具姿色，自充女招待後，更浪漫不羈，在其日常侑觴伴酒之中，結識當地農事合作社社員，張×新者（三〇）情投意合，恩愛交加，日久發生肉體關係，幾度春風之後，如漆投膠，二人熱度既已增高，視其夫如眼中之釘，但因無法可施，乃行暗中潛逃，以期百年偕首。遂於五月十五日雙雙來海，住於東北二道街東豐旅館內，事後被乃夫徐某查覺，追踪而來，報告警察署，當即派警拿獲，果將一對野鴛鴦，雙雙捕獲，帶署究辦，秀雲始則不承認與徐殿惠有夫婦關係，後經保安係馮主任，司法系郭警尉嚴訊之後，始承認背夫，潛逃不諱，其夫擬向法院成控處罰，而李某與秀雲均跪地求饒，嗣經警署嚴責罰辦令其夫領回該張×新，亦處相當之罪以懲將來，而維風紀云。

證明書 改由警廳發放 第四期居住

佳木斯：本市警察廳依於本年度發放居住之證明書，爲謀便利手續起見，會向各甲長處發給呈請願紙，而後領取，然因各甲及領取個人多有不加慎重，致發生願紙有廢擲之弊，當茲第三期者，業已發放完了，對於第四期之居住證明書，決由個人持以呈願書到廳，親自領取，以免發生弊端，及延等情，預定於本月十八日，即行開始實施發放云。

斷指供佛 祈禱母病早痊 結果母疾竟愈

舒蘭：天德保官廳甲，本屯住戶趙逢生，務農爲業，其母日前患疾，醫藥罔效，趙某念母病不痊，無法救濟，突將左手中指，於兩節前，用菜刀剁下，供獻佛前，禱告上蒼，保佑母病早痊，果然應效，其母現已康健，而趙某孝親感天，世所罕聞，昨經天德保長，呈報縣署，轉請褒揚矣。

昨已舉行 一次塾師檢定 志願者七十九名

海倫：縣署教育科，爲諸新學制實施之綱領，乃期教育素質之向上，於本年三月間，在規定私塾之設置要項，同時曾舉行第一次塾師檢定，合格者爲五十八名，均已發給證書，准於授教，近因偏僻區域，塾師多有未克應者，或因其他關係，而錯過機會者，任其失望之餘，頗感向隅之嘆，乃相繼申縣當局，施以相當處理辦法，後經考核再三，乃第二次塾師之檢定，曾於日前佈告，於本月二十四日舉行檢定試驗，今回志願者，爲七十九名，其中合格者，日內審核完畢，即行發表云。

注重女子教育 兩校新建校舍 目前即着手興工

齊齊哈爾：在新學制實施之下，教育行政之機輪，澎然推動，尤其於女子教育之改進方面，當局愈勢注力進行，龍江省立齊齊哈爾女子國民高等校，及克山女子國民高等學校，均因學生甚多，而校舍頗感不敷使用，特此經過相當之商議，討論結果，決然在以上兩校各校址附近之地皮，由官家收買，以作建築新校舍之地基，收買事項，已爲完結，目前即欲興工，動土，是以本市及克山兩地，在不久之時期內，又產生兩局新式女之校廳舍云。

奇特生理

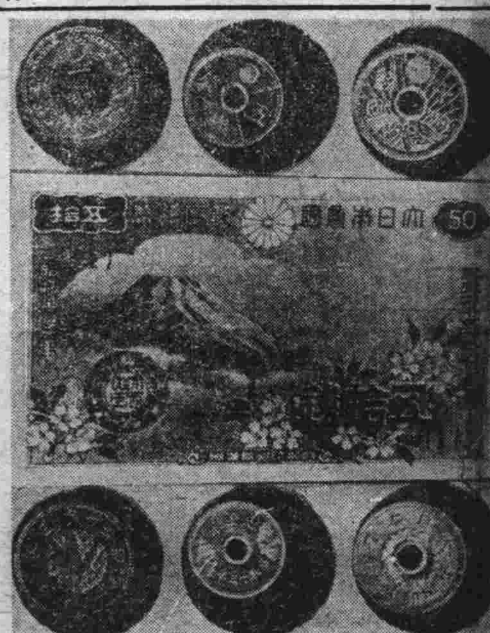
鈴虫交尾時 分泌甘芳氣味 誘導雌虫前來

自然界之奇妙，良不可思議，如鈴虫之誘惑腺，即其中之一，按鈴虫之誘惑腺，係雄鈴虫誘惑雌虫交尾者，同時雌虫乘於雄虫之背上，舐噛由誘惑腺所分泌之甘味時，雄虫即交尾成功。

寫眞：切鈴虫之翅，露出脊面，中央有圓形之部分，即誘惑腺。

日大藏省近將 製作補助貨幣

東京電：日本大藏省理財局，此次擬製作新補助貨幣一角，五分，一分及五角紙幣，命大阪造幣局試作中，際此豐富戰時之色彩，精巧美觀之試作品（紙幣係圖案），業已送來，經慎重審查之結果，愈將決定於十九日正式採用云。（寫眞：係將製作之補助貨幣與紙幣）



清宮一段劇話

穆宗演過黃鶴樓（續） 係於慈禧后萬壽之日

帝掌鼓板

，令先祖教某監習唱『朱奴兒』一曲，（按朱奴兒乃清遺民外史撰虎口餘生傳奇『亂箭』折末支曲，其曲文爲『蟠螭旆雲中搖漾，飛豹旌風外飄揚，虎將猙獰豪氣狂，馬如龍掣斷絲韁，遙望五雲帝鄉，指日里歸吾掌，』）某監爲鄉愚，口齒不清，音韻四聲，更非所知，故

度曲極難

其『朱奴兒』一曲，腔本爲高者，而彼乃唱之爲低，先祖屢爲之正，渠仍如舊，甚憂之，而帝則欣然曰：『爾之奈何！雖腔錯詞舛，不能改訂，而板眼尚合法度，即隨彼歌唱，將此曲名改稱

小朱奴兒

可也，』此語傳出，幾無人不知，咸以『御製小朱奴兒』稱之，先祖並提倡奏用，於其他諸戲劇中，凡劇中遇將帥發兵等情節，皆可奏用，而其人數較寡者，俾送之下場，迄今梨園樂工，仍沿用之，至其源流，則鮮有能道之者矣。（完）

談一談打牌

打牌，可以說是人們的一種消遣法，雖然並不是如何的清高，不過在適可的時間裏，與幾個知己的朋友，共作一下竹城之戰，很可以調劑一下人的枯燥生活。而並且打麻將沒有什麼階級與身分的限制，任何人都可以在一起打，因之麻將牌，無形中是人們普遍的消遣賭博物。

麻將牌的奧妙無窮，而牠的組成更可以說是盡美盡善，其變換又是極複雜的，因爲在普通麻將牌的數目是一百三十六張，以數學計算，則在排列牌的前後次序不同則有一百三十六的階乘，即（136×132×134×133×……×3×5×1）的一個極大數目，所以在起牌時，很難知道牌的究竟，因爲那是非人所能意料的。在打牌時，很可以明瞭得對方人的個性，品格，與身分，因爲在勝負即分之後，人很容易露出他的弱點來。欲考查對方人的性情與行動，也只有在這時，能夠看出來的，有人在輸錢以後，行動失常，而至於罵牌罵手，負氣；有人在既負之後，怒目而視，狀若仇人。更有人兩肩緊皺，不發一語，奇形怪狀的情態，都可以表露出了，但是在勝者一方面，又往往是暗笑着負者，從容欣笑的狀態，這兩種心情的表現，對應着打牌時的一種趣味來。打牌的時間，最好是適可而止，爲打牌而消耗兩夜的精神與時間，到次日仍就困眼朦朧的去工作，那是一定爲人所恥的罷！

中華民國一代元首 曹錕氏生前軼事（續）

×寶光門南親手植過短樹×　×世變滄桑不勝今昔之感×

……寶光門南植樹紀念……

北京中海寶光門南，植有短樹，即仲珊手植者，所以紀念中華民國，曹氏柄政日之憲法告成也。中南海自袁項城入居，改爲總統府後，遺事至多，海棠亭南之『金匱石室』，今雖不可得見，此樹猶可供人撫玩。是則袁氏之帝夢，欲以政權界諸長子克定，『金匱石室』所藏項城親筆身後得襲政權之三人，袁克定名列第一』，特建斯世愚人之石室，遠不如僞託民意製成憲法之紀念物，曹仲珊之手澤，固可傲睨項城，即以健築物言，懷仁堂後之延慶樓，盛名亦不亞於石室。

……延慶樓被囚……

民十三年秋，曹仲珊被馮玉祥囚於延慶樓，纔一年有半，縱可以變理陰陽之手腕，自調鼎鼐，爲口腹之供。然而識者，則仲珊曰曹延慶，地以人名，樓猶矗立如故，亦勝於石室之不可得見矣。世人盡知庚子年德帥瓦德西，與賽金花，雙棲於儀鸞殿，而儀鸞殿今亦不可尋，緣項城入中南海，以居仁堂爲食眠辦公之地，以儀鸞殿爲宴會棲見外賓之所，且爲更額曰懷仁堂。是地亦在寶光門內可謂萃名鏡於一門。大抵名勝之所以爲名勝，半亦由人事而起，中南海名勝之享名，民國後多於北海，實緣於此。故同一太液池，北海以划船著聞，中南海則以馮國璋當總統日，左右納商人鉅金，盡售池中所產魚蝦於市之一事，馳聲全國，入池罟魚地點，在近日重興道場之萬善殿附近。凡此種種，胥爲西苑之故實，曹仲珊與寶光門，因緣較深而已。

……投軍無保被拒得某軍官成全……

曹以販布而入行伍，最初因無人作保，致頭枕鐵軌而睡。忽有軍官以足蹴之而起，加以盤詰，曹乃說明本旨，軍官笑曰：『既如是我可保之』。此曹入伍之始也。若在劇中，大可以上一虎形，一鑼而灑以松香。至今有以販布爲之諱者。此似未知捆腰而爲天子之意焉。復辟一役，（未完）

美國善於交際之 羅總統夫人

對見面應對法 答覆女記者談

美國女性中，被謳歌爲社交妙手之美總統羅斯福夫人，愛麗諾亞女士，最近在與女記者之定例會見中，答覆記者之質問，曾談及如何可使對手抱好感之應對法，夫人謂：『先是對手前來面前，由此先伸手握對手之手，其時將對手之指，引向近處，以愉快心情，雖固把握，於是對手自以身體逼向面前，然後明爽謂：（汝好！）並以微笑出之，始漸離手，移至其次之人，如此，縱對於若干百人，每日應對，亦不覺疲勞云云。

寫眞：贈花與女學生之美總統夫人愛麗諾亞女士

急告！首次來哈！新片！

馬路天使

端陽一日選演

本年度影界中之巨彈！

明星公司十年一度無敵巨製

主演 趙丹 周璇 全體明星精心合演 有文有武！

大光明有聲電影院

由午前十一時起演

道裡中國九道街電話六九五二番

最後三大貢獻 火速來臨 票價二角 幼童一角

（一）全部對白歌唱有聲文化公司一鳴驚人之大作！

父母子女

片中有改良之評劇『打漁殺家』精采無比 古色！古味！

（二）聯華公司公認巨製 **秋扇明燈** 偉大絕倫！ 主演 黎莉莉 貂斑華

（三）**天旗氣術團**

最後獻技 新的表演 新的節目

純粹新片 首次來滿

電話第七五〇四番

端節 五月初四 初五 初六 初七 開演

藝華公司優秀出品

主演新婚大血案的原班人馬再度總動員大合作

袁美雲 王引（等）合演

三〇三大劫案

全部對白激鬥聲片

本院以名譽担保本片激鬥之烈演技之精決非新婚大血案及牛龍活虎可比

今天開演

靈肉之門

靈與肉的掙扎……愛與恨相衝突……

人生，天倫人道 導演者 鍾石根導演

民新影片公司出品全部對白有聲巨片

主演 林楚楚 葛佐治 王桂林 龔智華 黎鏗 溫容 蕭英

影後加演 星星女子飛車曲藝團

更換新節目

光陸

本埠有聲電影院首創家！

今日兩點一刻開演

兩大珍片同時開演

（一）**未完成交響樂** 萬世不朽傑作！

（二）**會議は踊**

明日開演二大片

（一）歐洲名片 **黎巴奇聞** 奇聞奇事！珍貴無比！

（二）**少女思春** 美女茜蒙茜蒙主演

有声大戲院

哈爾濱道外六道街 電話二九七五番

月明影片公司出品 武俠激鬥有聲巨片

秘密女探

殺人犯……神通廣大 大偵探……手段高強

鄔麗珠 彭飛

三〇三大劫案

下期放映 **時勢英雄**

特別急告！端午節特選 中國新片

馬路天使 趙丹 周璇 主演

明星公司出品有聲對白歌唱

今天演 聯華巨片 **新女性**

加演 **大天一魔術團**

本院新裝設德國蔡司伊康出品歐納門七號電影機係一九三八年最新式者發音宏亮光線清晰 各界注意！

平安電影院

電話第四五一二番

（預告）端午佳節

特選中國明星公司出品有聲對白偵探巨片 **翡翠馬**（完全新版）

亞洲大戲院

今日兩大貢獻

聯華交響曲 聯華公司出品 全體明星合演

寒江落雁 陳燕燕主演

首善醫院

新設無線電治療科，治療內外各科諸症，歡迎參觀！詢問！

地址：總院…南崗山街電話七六〇五六 分院…道外景陽街電話二九八六

大同電影院

月明公司超特出品 今天開演

△連集機關武俠長片

女鏢師（六集）

鄔麗珠 汪翰成（主演）

下期接演 七集 女鏢師

安樂茶園

二十七日

早場：劉雅彬 柔雅君 賽玉霞 銀翠秋 吳棟臣 銀玉霜 金開亮

井臺會 書囊計 雙婚配 德孝雙全

晚場：楊福盛 柔雅君 賽玉霞 金美茹 吳棟臣 筱蘭芬 張桂林

王登六休妻 花爲媒 劉公案

華樂舞台

五月二十七日

早場：趙鴻慶 李蘭亭 美艷君 鑫艷秋 蓋童神 唐韻笙

草橋關 吳松殺嫂 打花鼓 吳漢殺妻 擊鼓罵曹 荊軻山

晚場：美艷君 賈潤仙 蓋神童 唐韻笙

寶蓮燈 八大錘斷臂 鹿臺恨 比干剖心

小麥·麵粉市價對策 哈市昨再開協議會

由關係者參加說明一切要項

爲當局關心之小麥及小麥粉市價對策問題，爲期平抑價格，安定民生計。新京產業部，曾派遣人員，來哈開催市價對策協議會，研究具體對策，而免發生暴利事實，其經過討議之結果，對於小麥及小麥粉之標準價格，業已確定。因此濱江省實業廳工商科，自本月二十三日起，於管下各縣，開催小麥及小麥粉市價對策協議會，說明樹立標準價格之理由等。昨日(二十六日)爲哈爾濱市開催協議會之期，故於午後一時，在省公署樓下會議室，由工商科主催，召集市內各關係方面，及麪粉業者，及其他有力者，開催對策協議會，至午後四時散會。至於研究事項，係說明一切要項，故其成果如何，頗爲各方所最待望者也。此外哈市麵粉高昂，原因不外爲原料缺乏各製粉工場，除日滿製粉場，均停止工作之關係云。

韋省長昨赴雙城視察

對施政有所興革＝下午返任

濱江省長韋煥章氏，自到任以來，對於施政方針，乃力謀發展向上，以期達到確立基礎。而管內各縣行政辦理情況，及一般風俗人情，亦應澈底明瞭，而作施政計畫研究資料之必要。故省長曾於前次作任後初度赴阿城縣，視察行政，所獲成績甚優。現更爲明瞭以外各縣之行政狀況，故於昨日(二十六日)午前十時，乘亞細亞號列車，前赴雙城縣。庶務科事務官王樂民，及秘書竇德，田秘書隨往。省長於當日午後，在雙城視察完了，遂即乘車返回本埠云。

市聯合協議會

一二兩日討論各案件 圓滿解決分別進行中

本日(二十七日)尚繼續開催中之協和會市聯協議會，第一日及第二日，討論解決各案，分別縷述於後：

協和關係 一，由電電回教航務朝鮮各分會所提關於協和會精神普及澈底之件、議決交由協和會市本部、按法辦理。二，以市分會所提鴉片斷絕政策(亦如另條)，議決由協和會員作包實行。三，營林分會所提，協和會舘建設案，議決由市本部辦理。四，計器公司分會所提，協和會應積極舉辦公益事業案，議決由市本部協助辦理。五，電業分會所提，擬由建國大學畢業生，實踐協和會運動案，議決交由省聯辦理之。六，稅務分會所提，爲請澈底醫療設備案，議決由市本部辦理。七，市署分會及電業分會所提，關於時間勵行案，即由協和會員作包實行。八，朝鮮人分會所提，補助民間分會工作費案，當由市聯解決之。九，高等法院所提，關於統制國家的行事時間場所案，亦由市聯決定。十，專賣署分會所提，關於愛國日行事案，由市聯解決辦理。十一，高等檢察廳分會所提，關於省本部向分會通達文書附加譯文案，當議決實行。十二，該會所提統一分會印章規格案，當由市聯解決辦理。十三，地畝管理局分會所提，關於協和服裝改正案，委由市本部辦理之。十四，電電分會所提，關於電線愛護案，亦議決照辦。十五，營林會所提，各分會互相連絡設置文化團體，及通譯者聯盟案，當決由市本部辦理之。

警察關係 警察關係議案中，一，回教分會所提，小本飲食店開業，呈請許可，請予便利，以恤商艱案。當由市聯解決，依照辦理。二，鮮人分會所提市內各派出所日鮮系警察官配置要望案，亦當解決依法辦理。三，電電所提，關於交通整理案。四，郵政分會所提，取締街頭汽車馬車案。五，士紳分會所提，要望提高警察官待遇案。六、鮮人分會所提、關於松花江夏季救護設施案。七、郵政分會所提，要望一般住戶，揭出門牌案。均經議定，進行辦理。

民生關係 第二日以各分會所提出各案，一，滿洲經濟產業之統制計畫，必須設置。二，要望平抑物價，取締暴利。三，平抑糧食價格。四，平抑房租價值。五，關於不正業肅正後之失業者救濟。六，公衆衛生道德普及徹底。七，要望在市內要衛地點按設公共廁所。八，煤煙防止規則制定。九，要望取締街頭乞丐，並設收容所。十，哈爾濱應增設專門學校。十一，關於中小學校增設要望。十二，對於小學教員要望優待。十三，對青少年之協和會精神普及澈底。十四，語學講習設施。十五，關於國內教育一元化促進。十六，關於國立綜合運動場，及體育場建設。十七，職業紹介所設置。十八，請求減低下水道使用費。十九，各商家雨搭要望暫緩折除等提案，當由市警各關係當局，均詳細說明與回答，已當場解決，依法辦理，或提交省聯及市本部辦理，以資進行云。

青訓所召開新聞座談會

＝明日午後＝

協和會哈爾濱市青年訓練所，爲研討第九期之青年訓練生招募問題，以及關於選派青訓生，赴京修造宮庭等事，決定召開新聞座談會。現已決於明日(二十八日)午後一時，在青年訓練所內，召請本市新聞界，開催座談會云。

協和會濱江省分會 最近將實行改組

具體計畫由科長聯會決定

滿洲帝國協和會濱江省公署分會，爲謀事務之發展圓滑，乃計劃對於內容，實行改組。目下對於改組之計劃案，經籌畫之結果，大體業已確定。因此省公署將於最近，召開各廳科長聯絡會議，將改組詳細計劃，研究具體後，即行正式改組云。

熱烈討論 平抑物價問題

決定由市警雙方協力 取締暴利奸商以安民生

第二日 市聯協議會

協和會市本部召開之市聯合協議會，第一日經過情形，已誌本報。昨(二十六日)爲第二日，當於午前九時，於『時間嚴守』，首在各分會員作包之下，乃繼續開催之物價平抑重要問題，詳爲討論，茲誌如次：

平抑物價 取締暴利

對全市民有直接利害關係之物價平抑暴利取締問題，各方熱心討論，最爲熱烈，由市警兩當局，予以圓滿解答。對該問題之原提議者，朝鮮人分會，及專賣署分會，所提『要望平抑物價，取締暴利之件』，其理由爲自支那事變以來，日常生活必需品價格，較日本首市特有奇異現象，亦當局所應取締者也。其擬辦法：(一)急早設立平抑物價之對策。(二)徹底取締奸商，而由高等法院分會所提者，與上文平抑糧食價格之件相同，其理由爲按民爲邦本，又食爲民天，哈爾濱市民達四萬戶以上，日用糧食，必不可少，不過市上還因供不應求，糧價較前騰貴，以是貧民所入，不抵所出，若不平抑市價，則將來流患何堪設想也。

樹立方策 圓滿解決

上述問題，由市公署商工科，足立科長回答，略謂：因物品不足需用，尤在戰時經濟制度下，其物品當感不足，既然供不應求，對此不但日本方面，即滿洲政府，亦考慮辦法中。對此辦法，在市當局所計劃者有三：(一)設法生產以求代用品代之。(二)節減消費。(三)儲蓄，以獎勵不多買，或統制價額，現時最易辦到者，爲求代用品，如麵粉中，雜色米麵等，再加以節用，如先需用十分，現下可減需用八分或七分之程度。至關奸商之取締，亦必努力實行，同時切盼各協和會員與市民等，有以援助，逐次實行也。後又由警察廳當局之答付謂：對物價平抑及暴利取締，決與哈爾濱市當局取緊密之聯絡而完成。但對何者爲奸商，何者爲暴利，必須詳爲辨別，實行取締。對此點，當有提議式由市警兩當局之專門人材，組織鑑別委員會，於各市民一致援助下，對諸暴利與奸商，由市警協力，進行取締，以完成物價之平抑，而安民生也。

行政機構改革後

哈市政計畫發展近況（二）

二，都市計畫事業

關於大哈爾濱市之都市計畫，市署前者曾詳爲計畫，以三十年之長期，預定增到人口百萬爲目的，茲述內容如後：

㈠都邑計畫：本市於大同二年，舉債一千五百萬元，着手辦之都市計畫，乃本市之大事業。其目的預定於三十年後，人口增至百萬，並將今之市街地域，八十平方公里，擴張約三倍，計二百五十平方公里。當初該計畫目的，重於新闢市街地，而輕於既成市街地，及入第二期計畫，經詳加考慮，將昔之傾向市街地主義，有所糾正，現在正注主力於濱南新陽，西馬家溝方面之市街計畫。蓋因各該處，有異常發展之勢也。同時對於地域制，亦加一部變更，並於居住地域，考慮等級制(一，二，三等)且將街路名，亦擬由南崗馬家溝等密集地帶，順次酌量改稱。

㈡土地政策：本都市計畫，因基於中央之方針，一部份財源，求之於「收買地」一項下，以列自給自足主義之故，收買地之廣遍，及都邑計畫區域之全部，占全市域三分之一(二萬五千晌)。因是本市有世界，從來例見之市有土地之制，且商工居住地域，預定發放之面積，達二百萬平方米之廣。現在放訖者，已約百分之五，其他則以按買價格，約一成一分，出租於民間。又近已決定，由地畝管理局，接受國有地之指撥。右項國有地，除傅家甸外，爲既成市街地之全部(四千八百萬平方米)，全價達五百五十萬圓之鉅。

㈢在松花江畔，利用堤防之區，新設公園，爲市民散步之區，預定於夏季花火大會前竣工，市內則促進植樹之綠化運動，同時將石頭道口，改修爲地下道，使成立體之交叉點，由八站公園設地下道，以便與南崗之交通。

㈣上水道：本事業已略完了之域，給水設施，現在祇八萬用二萬，尚有相當餘力，爲本年擬敷設南崗西馬家溝方面之配水管，並籌將傅家甸，埠頭區方面之配水補助管相連絡(預定以七年度完)了。

㈤下水道：排水場六處已以四年度完了，今後擬於南崗，設下水處理場，同時並將埠頭區，傅家甸，西馬家溝方面之下水施設，加以整備。

㈥建築行政之移管：都市計畫區域內，建築物之取締，基於都市計畫法，應行統一於建築警察，故近將移管於警察廳長。

太平橋前晚 殛斃之青年

警備掩埋中

關於南崗警察署，太平橋派出所管內，太平街十七號，院內三戶，農人李忠誠之子小慶，年二十五歲，於前晚八時許，在陰霾密佈，大雨傾盆之際，被雷殛斃後，經調查檢驗結果，該李小慶於是日同其妻攜幼子，自天降大雨，恐窖中漏水，遂於玻璃窖附近巡視，乃妻行於東北，小慶則趨於西南，一時電光一閃，霹靂驟下，一聲巨響，見有紫色炬球，由天而降，火花四散，在小慶頭頂迴旋，小慶則應聲而倒，頭部被電火燒焦，右腿下部及鞋，爲之燒脫，前腦部，衣服零亂，均成布條，脊部更有碗大之創傷一處，週身皮膚，枯燃赤色，厥狀頗爲悽慘，後經家人用席遮避，現已購棺成殮，正籌備葬埋中云。

女子國民高等學校 學生實習品即賣會

定於廿八九兩日在該校舉行 介紹學生作品募集國防獻金

濱江省立，哈爾濱女子國民高等學校，爲期對社會中介紹其校中學生成績作品，及募集國防獻金起見，特定於本月二十八日起，至二十九日止，亘兩日間，在該校校舍內，開催第二次學生實習作品即賣會。其事業之內容，大體分爲兩項。一．裁縫手藝及手工成績品之販賣。二．家事科，割烹實習食品即賣。同時並與每日午前午后兩場，開催學藝會，內有音樂學校遊戲，學校劇之表演。茲將其遊藝項目列下：1．校歌合唱，各級學生。2．歡迎嘉賓歌舞，女高四年一組生。3．口琴合奏瓜哇進行曲，各級學生。4．獨唱春風嬝娜，初中二年一組生。5．玩具兵隊舞，女高一年三組生。6．合唱團團坐，女高四年一二組生。7．馬茲爾加舞，初中三年三組生。8．舊劇清唱，各級學生。9．愛國進行曲體操，初中二年三組生。10，合唱日之丸進行曲，初中三年一組生。11，歌舞賣油條，初中二年一組生。12，合唱拉犂歌，女高四年一組生。13，歌舞桃李爭春，女高一年二組生。14，合唱(一月滿國旗)(天府之國)，各級學生。15，紅鶴舞，高中三年生。16，合唱和光曲，各級學生。17，舞蹈荒城之夜，高中二年生。18，雅樂合奏，各級學生。19，布穀歌，女高四年一組生。20．合唱(水調歌頭)(母親)，師範三年生。21，雙人舞，高中二年生。22，普爾加賽斯舞，師範二師三師道學生。23，歌舞快感的音樂，初中二年三組生。

鴉片斷禁運動

決定先由協和會員作起 以爲民衆表率達成國策本旨

協和會市聯會席間，市公署分會提出之鴉片斷禁對策案，其理由謂：『查鴉片麻藥之斷禁，係屬國策。蓋鴉片麻藥，足以影響國民健康，而使國力衰退，爲此新癮者，務使不再發生，現癮者加以登記，注意使其逐漸退癮，以期體位向上，產業振興，而建設健全之大亞細亞也。然會員中亦難免有癮者存在，爲此，當使其迅速斷癮，其未入癮者，更應設法防止，務使會員足作市民表率。其擬辦法，使會員協力鴉片斷禁政策，作獻身的援助活動』。後由市本部答覆謂：『關於本件，已非徒事議論時期，凡本會員，當先躬行，以予範，而目下中央業已規定左項方針，提倡全國拒毒運動，亟望各分會員，一體協助爲幸。一，應參加各省聯所設置之禁煙促進委員會，基於該項協議方針，以期禁煙工作徹底。二，嗎啡，海洛英之毒害，當使盡人皆知，以期徹底防抑。三，調查分會員中中毒者，依現地實情，勸其治療，或以其他方法，使其斷忌而期分會淨化。四，中毒特深，無可救藥者，可由分會開除之。五，不得採用吸煙者爲新會員。六，爲防新成癮者計，當使青年有徹底禁煙觀念，同時指導以生活中心，藉以達成禁煙目的。後經全體通過，首由協和會員作起，斷人鴉片運動，頗堪期待云。

因醋刺死暗娼之 張榮廷死於獄中

木匠張榮廷，年五十九歲，係道外北十二道街，航務局木匠工人。住於道外北十二道街該局工人宿舍內，乃伊雖然年紀行將花甲，但對於風月之情，依然不減，所以每月所入，則時常揮霍於花街柳巷內，於去歲春四月中，當由友人介紹與該街附近之著名暗娼，名李郭氏者(二十五歲)發生關係。張則見其年歲尚輕，不免愛如拱璧，從而金錢衣物，無不迎合其心理，而期討其歡心。而郭李氏既然係操暗娼業，亦以金錢爲目的，所以對張榮廷，一再大灌米湯，並矢志與之偕老。至此張榮廷心花怒發，樂而忘返。惟郭李氏之用心，對待張榮廷，並不注重其人品，確係愛其金錢，所以在與張發生關係，旋又與一某青年發生關係。郭李氏當因其年輕貌美，在佳人愛少年之定例下，自然大有相見恨晚之勢，因之鶼々鶼々，朝朝與共，不忍稍離，則對其早已拋在九霄以外。不意張榮廷因日久未曾與其相會，當即直接找到郭李氏家，而事又湊巧，又正逢其二人在室內幽會，郭李氏見其到來，當然表示不滿，對其非常冷淡，而張榮廷處此進退不得之場合，亦醋性大起，認爲郭李氏以前所爲，完全虛僞，所以由醋性作用，變成激怒，以由激怒萌起殺機，當即快々退出，即購到尖刀一把，以便乘機下手。會於本年二月十九日夜，郭李氏又前往張之宿舍內，與之尋歡取樂，郭李氏旋即又向其提出條件，令張榮廷爲其購置衣服，張榮廷當即加以可否，迄至二十日午前四時許，張榮廷乘其入睡中，當即未由分說，即持尖刀，對準其前胸部，連刺二刀，郭李氏夢中醒來，則已無力敵抗，立即死去。張在其死後，自思也無活路，乃吞服鴉片，並將郭李氏之金手鐲，吞服肚內，以便自殺。事被南新署發覺，當即前往現場，將張灌救，未演不幸，旋即逮捕，歸署成案。茲者經法院檢察廳偵察終了，當移送法院刑庭，依法辦理。不料張榮廷因久處獄中，突然於前數日瘦死獄中云。

海軍紀念日

在鄉軍人主催 講演及映畫會

(二十七日)日本海軍紀念日，於今日(二十七日)午前十時，在南崗日本駐在海軍防備隊內，盛大舉行。屆時本市日滿各機關首要，均蒞場參加，故預料必有一時之盛。當日除隆重舉行式典外，更由在鄉軍人聯合分會主催，於午後六時，在道裏地段街商工會議所四階樓上講堂，開催講演大會，講演者爲安武中佐，午後七時，在道裏地段街青年學校講堂，由講演者椿大尉講演，五月三十日午後一時至六時，在南崗俱樂部，舉行映畫會，入場免費云。

◉計器公司＝普及度量衡器辦法

用舊器抽籤＝六月中試行

滿洲國權度局所屬之計器公司哈爾濱市支店，爲普及新制度量衡器，以延於明年度二月末，法定之猶豫期間終了時，得完成一律使用新器之目的。特於前，與担當此項制度宣傳任務之哈爾濱市公署商工科方面聯絡，共同擬定普及宣傳方針，目下在研究其成案中。仄聞右普及案之辦法，至爲週到。大致由計器公司方面，出以千元左右之獎品，同時用舊器在相當時間內，向權度局之計器公司方面，予以交換，在換取之同時，附以抽籤券，右者百分之一，如無獎者，故極有希望。右辦法，或於六月中旬試行云。

華嚴寺廟會

昨日開始舉辦

本市唯一之尼庵華嚴寺，位於馬家溝比樂街東部，爲一遜於極樂寺之寺廟。而爲本埠善男信女崇拜之中心地，日昨(廿六日)爲夏曆四月二十七日，該寺即自昨日起始，舉辦廟會三日間。一時市內滿人，按趨前進香祈福者極夥，該寺竣工於康德二年，內部建築，頗稱雄偉，且塑有羅漢法身，及達磨祖師之聖像，大殿兩壁，以古式壁畫，畫法王誕生，至成道間之種種事蹟，及觀世音菩薩，救世故事描寫繪會極精，頗值一觀云。

省實業廳調查

城鎮工商 經濟狀況

濱江省實業廳工商科，爲謀管下各縣工商業之發展，經濟力之圓滑，俾有所統計起見。乃計劃實施各城鎮工商概狀及經濟現狀之調查，以作統計的資料。至於調查填報日期，則規定每年六月末日及十二月末日云。

奉迎送特旅

今明兩日 在飛行場

今日(二十七日)午後三時五十分，在飛行場熱烈奉迎特旅，二十八日午間十二時三十分，盛大奉送特旅，故由協和會哈爾濱市本部，於昨日通知各機關分會，屆時派遣分會員五名，至飛行場對特旅奉送，因此濱江省長官房庶務科，通知各奉迎送之代表者，於五月二十七日午後三時，在官房前庭集合。二十八日午前十一時三十分，在省官房前庭集各代表者，於二十日正午，至官房庶務科報名。至對於特旅之奉送迎規定，每個分會爲代表五名，持分會旗，於前面，奉迎日期，二十日午後三時五十分，場所，飛行場入口起點，於通道街北面整列。奉送日期，二十八日十二時三十分，場所，中央寺院起點，於通道街南面整列代表，服裝，須要整齊云。

青年訓練生 見學市聯會議

濱江省木蘭青年訓練生徒五十名，昨特來哈見學，除至哈爾濱日日新聞，日滿製粉，雙合盛，以及市署，並本市青訓所外，並赴市聯協議會，見學會議情形云。

又：爲見學現協和會市聯會議情形之本市青年訓練所生徒，昨日午後，亦赴市聯會議場見學云。

赴道裏看病 返回途中 被匪強搶

方孝忠年三十許，現在道外居住，彼於前日(廿五日)，因身染疾病，當即在道外僱乘人力車，赴道裏七道街香岩藥房看病。詎在將病看畢，仍乘人力車返回道外途中，行至道外保障街第三十八號門前時，不料突然由該處路旁竄出滿人匪二名，該匪持手槍，向其施行威嚇。當即令人力車站住，乃向前對方孝忠身上搜翻，結果，方身上所帶之國幣九圓三角，被其强搶逃去無踪。而後方孝忠立即赴保障街分所報告，說明匪人之面貌，請求逮捕云。

公立學校長 昨日會議

對參拜忠靈塔 商討參加人數

本月三十日，本市忠靈塔大祭，除各機關準備參拜，盛大舉行祭典儀式外，市署教育科管下，各公立學校，爲研討參加忠靈塔大祭，參加學生數目等問題，昨日(二十六日)午後，當在道裏十四道街新城國民學校內，召集各學校校長，開催忠靈塔參拜討論會議云。

不堪病苦 吞服毒物自殺

道裏高士街四十號，魁武洋服店，執事人李景文，三十一歲，山東掖縣人。其在該處經營此業多年，其櫃夥有名崔生立者，年廿六歲，亦係山東掖縣人，在該櫃充當工人有年。不料崔於前月中，忽患白喉症，痛苦萬狀，各方延請名醫醫治，迄未就痊，乃因病魔不去，飲食困難，長此下去，殊爲痛苦。爲此，彼遂萌不生之念，於前日(二十五日)下午十時許，私自外出購到安眠藥片，實行吞服，企圖自殺。不料在服毒後，即被人發覺，因其形勢危險，乃送往南崗市立醫院救治，卒因毒勢散漫，醫藥罔效，迄至昨日(二十六日)午前十時許，乃行死去。

朋友共酌 醉後成仇

漿汁舘中動武 警察所中理論

道外北十六道街路西，有山東人李德明者，以開設漿汁舘爲業。突於日昨(廿五日)午後三時許，有張某與其友人，至此小酌，當要了幾樣小菜，幾壺燒酒，二人邊飲邊話家常，頗爲興奮，致飲得酩酊大醉，酒後無德，二人正於一笑百出之際，不悉因因細故，突然發生口角。張當揮拳向蕭，希飽老拳，蕭於酒性大作之下，不堪忍受，亦不示弱，舉拳相迎，遂演成交手仗，一時室中壺碗齊飛，棹椅並舉，你擊我擋，彼退我攻，煞是熱鬧。李德明夫婦，觀狀不佳，趨前解勸，彼時二人眼睛已紅，不分皂白青紅，混事毆打，因之弄得室中，落花流水，火灼紅頭，滾滿一地。後經該管警官趕到，見如此野蠻情形，當將彼等一併帶赴派出所，依法處辦云。

張海山借錢未遂 殺死李郭氏案

張仍否認前供

關於道裡十四道街，二十八號住戶李郭氏，被兇犯張海山殺死，張被逮捕，送交法院，依法辦理等情，已見本報。茲者此案，於昨日(二十六日)午前，已行開庭審理，惟張海山則完全推翻在檢察廳及司法科之供述。謂：李郭氏之被殺，伊實不知，當時曾謂：殺李郭氏之時間，其個人正在江北販賣大葱，當有周老曰及鄭屯長可證。最後審判官，當即諭令此案，待傳周老曰及鄭屯長到堂，再行開庭云。

端陽佳節中……
道裡 大光明電影院
新映影機！新銀幕！新光線！新影片！

一日起演 馬路天使
明星公司出品 趙丹 周璇 主演
是新片，是明星公司空前佳片
不是虛僞宣傳，的確是稀有好片

▲大連輪船開往日期
◉開往青島上海 大連丸 五月三十日正午 青島丸 六月二日正午
◉開往天津 濟通丸 五月二十七日後三時 天津丸 五月二十九日後五時 北京丸 五月三十一日正午
◉開往安東 比康號 五月二十八日開

永安號飯店擴充營業 啓事
茲啓者本飯店專備應時便飯隨意小吃自開幕以來業已數載荷蒙各界之贊許以致顧客雲集本飯店所做之菜品其味之美其價之廉以及菜碼之豐滿早經各界之洞悉今爲酬謝惠顧之雅意對於上項之一切更進一步之追求近感客室不敷應用對於顧客時常有向隅之不便深負各界之雅意今爲便利顧客起見特將二階及三階樓房修理一新上下客室數十餘間客廳寬闊空氣流通樓上樓下俱設小賣部仍然照常應酬零星小吃隨意便飯如有喜壽宴會及歡迎送別宴會等亦非常適宜價目格外低廉如蒙光臨本飯店無任歡迎之至刻已工程完備特此登報聲明希各界惠顧諸君賀臨一試方知言之不謬也
道裏新城大街一四一番地(公園南側) 電話[illegible]番

緊要聲明
啓者鄙人於康德二年在呼蘭縣北大同街開設德盛長糧業近因營業不振兼亦身病不愈礙難照常進行遂即歇業所有以前担保各事宜未經收回者由此概不負責恐未週知是以登報聲明
經理人 王華閣謹啓

本埠錢糧行

大豆 五月二十六日

	前場	後場
六月半	五八四	五八三
七月半	五九八	五九三
八月半	六〇六	六〇三

現糧

八站大等豆	五三七
呼蘭三等豆	五四二
綏化四等豆	五二一
沈家四等豆	五三五
綏化三等豆	五二〇
秦家三等豆	五二一
綏化二等豆	五三六
木蘭江豆	一三九
新甸江豆	一四〇
宋站包米	一〇一五
八站紅粮	一〇五
八站麻袋	四九三

匯兌

上海	一〇〇三
天津	一〇〇七
北京	一〇〇七
濟南	一〇一
樂亭	一〇一
留守營	一〇一
昌黎	

中銀外匯

上海	一〇〇
天津	一〇〇
匯美	二八佛3/4
匯英	一志十二片十

大連錢糧行

大豆

現大豆	七一三
五月末	七二〇
六月末	七二六
七月末	七三三
八月末	七四〇
九月末	七四四

高糧

現高粮	五三二
五月末	五三〇
六月末	五三二
七月末	五三四
八月末	五四〇
九月末	五四六

豆油

現豆油	未妥
六月中	一七六五
七月中	一七六
八月中	一七九五
九月中	一八一五
十月中	未妥

豆粕

現豆粕	二一八
六月中	二一三五
七月中	二二七
八月中	二三二
九月中	未妥
十月中	未妥

匯兌

黃縣	一一一
天津	一〇〇
上海	一〇四
青島	一〇七
煙台	一〇九
濟南	一〇七

哈市粗細布正逐日行情
五月廿六日調查

△細布	
軍人	一八八
世樂鳥	一八
五子	一七六
進寶	一六五
遠塔	一六五
雙雁	二四五
△粗布	
大洋字	三七八
三A字鷄籠	三七四
不老草	三五五
16進寶	三五五
13遠塔	二九六
13進寶	二九八
13龍頭	二九二
13九龍	二九四
11雙候	二二五
9牧牛	二〇〇
△花達呢	
二賢	二二六
3410眼鏡	二二四
500二賢	二〇八
三友雙格	二二一
三友牛格	二〇〇
△大尺布	
青天同	三一七
進寶大同	三〇五
△漂布	
公會堂	一五
△條块布	
陞冠	八五
△小斜文	
寶球	一六四
三友	一四八
鶴鹿	一四八
△格線	
三股白	四七
三股色	五二

放送節目

▲五月二十七日(星期五)
六、三〇 國歌建國體操唱片
七、〇〇 初等日本語講座
七、二五 格言先哲故事唱片
七、五〇 清晨音樂(大連)
八、一〇 氣象通報
八、二五 建國體操
八、四〇 學校講座，教育爲利國之基礎
一〇、四五 經濟市況（大連，新京）
一一、五〇 舊劇—唱片—
一一、五九 時報
〇、〇一 舊劇—唱片—珠簾塞，法門寺，斬經堂
一、〇五 經濟市況(哈爾濱)
一、一〇 經濟市況，大連，新京
一、二〇 新聞
一、三五 京韻大鼓(奉天)十六愁
四、四五 經濟市況(哈爾濱)
四、五〇 經濟市況(大連)氣象通報，經濟市況
五、〇〇 新聞—唱片—
五、一〇 英語新聞
五、三〇 兒童時間(奉天)唱歌，一，協和行進曲，二，愛國行進曲，三，滿洲國海軍歌，四，日本交驩歌，五，時局國民歌，六，艷陽天
五、五〇 兒童新聞
五、五五 中等日本語講座
六、一〇 日本語兒童新聞（同第一放送）
六、二五 歌舞曲，兄弟行
六、三〇 奉天的時間(奉天)
六、四五 哈爾濱的時間（哈爾濱）
七、〇〇 政府公報，經濟市況，告知事項
七、一〇 俄國語時間哈爾濱
七、三〇 講演（奉天）滿洲華北交換放送
七、五〇 舊劇鬼神莊，二，評詞雍正劍俠圖（一〇七）
九、二九 時報
九、三一 新聞，經濟市況，氣象通報明日節目預告
一〇、〇〇 音樂一，層層見喜(管樂)，二，走馬英雄(粵曲)，三，春之花(電影名歌)，四，遊西湖(古樂)，五，快活(流行歌)，六，春雨(西樂)，七，天國與地獄(口琴)

市署立案 育才學校 打字 日語 簿記 科招生

一，打字科 普通班三十名，速成班十名，完全班(帶日文)十名，練習班十名
機器種類，新式雙手機，萬能機，標準機，縱橫機十數架
二，日語科 專修插班生二十名，隨到隨考補習班名額不限
（教授科目，文法，會話，讀本，數學，國文，簿記）
三，簿記科 普通班三十名，速成班二十名，會計研究班十名函授班名額不限
科目，商業簿記，銀行簿記
四，宿膳及體育場 爲遠道求學便利及經濟計備有清潔宿舍及伙食並爲提倡體育養成身體健全之青年起見備有新建設之藍球排球運動場募集體格強健技術精良之運動員半費入學【詳章函索即寄】
校址哈爾濱（道裡外國七道街十七號 道外正陽十六道街路北六號：自動電話二〇八九番）

振祥興銅鐵工廠營業擴充廣告

本工廠設哈多年新創製堅固適用之送錢機及新式銅牌匾銅鐵欄杆等頗蒙各界所讚許茲爲便利主顧起見特按設電話九二四一二番號
地址哈爾濱道外南五道街路東

霽虹學校

欲學打字而謀得職業者請到哈濱第一首創 霽虹 打字機設備完善學費特別低廉畢業後推荐職業
簿記 爲現代青年及商人必需之常識本校爲造就此項人材起見特設速成班招收新生三十名欲學者望速前來
▲日語專修班，打字班：招收新生五十名（日內開課新聘教師日人東京帝大畢業精通滿語）
詳章函索附郵票二分
哈爾濱道裏外國七道街 道外分校歸併道裏總校
霽虹學校

武田病院

姙產業可住院
哈爾濱道裡石頭道街民會樓上
美國醫學博士 武田忠造
產婆 三好ヨシノ
電話 病院二七三七 自宅二八八三

高價收買滿洲國各種廢郵票

敬啓者鄙人爲保存文化起見特訂高價收買我滿洲國已使用過之各種廢郵票如有出售者請即來信內附郵票二分投於哈爾濱郵政信箱二六一號必有相當答覆也 孫毅生啓

專門耳鼻喉科

醫士連次聶爾
道裡外國四道街二十五號第四戶 松浦洋行迤西 電話一二一九
▲接診時間（每日午前九時至十一時下午四時至六時星期日停診）

漢醫安達川 文源

前在八道街世澤藥房行醫現移新城大街濟生堂應診 電話四一二二

失照聲明作廢

領名馬洪發 住址夾信保 坐落五區興隆屯 號碼二二一八號 地目旱田 面積六垧五畝 四至東至官道 西至河 南至溝心 北至 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 延壽縣長邵中嘏 5，5，28

失照聲明作廢

領名于永歡 住址西關甲 坐落五區平陽川 號碼七二四八二號 地目旱田 面積六垧五畝 四至東至王姓 西至王姓 南至吳姓 北至張姓 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 延壽縣長邵中嘏 5，5，28

失照聲明作廢

領名振升 住址同坐落 照號一八三三一 坐落六區廟蘭三甲三屯 地目熟地 面積七垧五畝 四至東至趙姓 西至黃 南至道 北 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者無效論落於何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長吳李昌 5，26

失照聲明作廢

領名周玉秀 住址同坐落 坐落七區廟白二甲四屯 照號四〇二九 地目房基 面積七百五十方丈 四至東至周姓 西至趙姓 南 北至道 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長吳李昌 5，26

失照聲明作廢

領名劉殿臣 住址福宴甲 坐落三區柳樹河 號碼二四二九二號 地目旱田 面積二十三垧 四至東至本姓 西 南至置主 北至張姓 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 延壽縣長邵中嘏 5，5，28

失照聲明作廢

領名韓佩芝 住址楊樹甲 坐落一區黃玉河 號碼七五七二二號 地目旱田 面積四垧 四至東至分水嶺業主封堆 西至小河北旬溝 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 延壽縣長邵中嘏 5，5，28

失照聲明作廢

領名唐忠顯 住址中和甲 坐落五區平安堡 號碼二二七六六號 地目旱田 面積三垧六畝 四至東至長興崗 西至河 南至鄭姓 北至本主 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 延壽縣長邵中嘏 5，5，28

失照聲明作廢

領名樹森堂 住址一面坡 坐落黃玉河子東南岔 照號一一七一七 一三三二六 地目荒地 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 葦河縣長蔡興吾 5，5，12

失照聲明作廢

領名王治德 住址第四區魁興甲 坐落太平川 號碼清字部照四九七六九三號 地目旱田 面積三垧 四至東至本姓 西至宋 南至本姓 北至山頂 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 延壽縣長邵中嘏 5，5，26

失照聲明作廢

領名苑廣富 住址中和保中信甲 坐落五區中和鎮 號碼清字執據二三〇二二號 地目旱田 面積三垧八畝九分 四至東至郭姓 西至李姓 南至李姓 北至石頭河 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 延壽縣長邵中嘏 5，5，26

失照聲明作廢

領名馮金廷 住址方正縣城北門西甲 坐落五區長發屯 號碼清字部照三三四一四七號 地目旱田 面積九垧 四至東至欒姓 西至實主 南至孔姓 北至錢 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 延壽縣長邵中嘏 5，5，26

失照聲明作廢

領名王發 住址延壽保東關甲 坐落四區平川 號碼清字執據一九〇九九號 地目旱田 面積十五晌 四至東至溝 西至山頂 南至山頂 北至河 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 延壽縣長邵中嘏 5，5，26

哈爾濱 大陸學堂 招生

國民高等科各學年五十名
日語專修科 五十名
大學預備科 五十名
開學日期 二月十七日
校址哈濱道裏中國七道街二〇號
（函索簡章須附郵票二分）

福豐號百貨店

△一九三八年式……
男女風衣西服大氅
備妥大宗現貨恭候・駕臨選購・
哈爾濱新城大街 電話（三七二七）（五九一九）
新京吉野町 電話（三，三七四〇）（三，六二四六）
支店新京商埠大馬路 電話二，一五〇八
有種類繁多的西洋毛布呢絨・有手藝精良的裁縫技師專司量裁・有自設的裁縫工廠裁做準保滿意・

良機萬勿錯過！火災後空前大賤賣！

現成衣服商店 滿奴法克杜拉 前邊特洋行從業員經營
道裡中央大街A一二〇號馬迭爾對過拐角第二門 電話七七〇七

價錢又減低

◎自二月二十日起短期火後大清理
西服良好材料每套十二元起碼
男春季大氅每套十五元五角起碼
女春季大氅每套十五元起碼
男棉大氅每套二十九元起碼
女棉大氅每套二十七圓起碼
皮大氅每套四十元起碼
◎各貨價目大減特減誠爲賤中賤
女皮大氅每套十九元起碼
男女風衣每件十一圓起碼
男雨衣每件三元五角起碼
毛布疋呢絨英國出品物美價廉各種細軟皮張頂上狐皮九十元起碼定做衣服自設工廠裁縫聘有專門裁縫技師專司量裁担保適體如意
絕對言不二價

勿失 實物同樣 此時

選用萬年筆好機會！
特選高級十四開耐酸金筆記
萬年筆大宗犧牲一萬支贈送
全滿各校學生及公務員
斷言品質能保險五年以良品表示信用爲暢銷全滿大計

A號男女同用原價三元萬年筆一支祇收運稅費壹元外埠函索加郵費壹角 但要二分郵票五十五枚過一支要郵匯
特典 如一次購滿十支或介紹十人以上即贈送本牌一枝
安東市官電街十三號鴨江春後
國際洋行萬筆部 電話三五〇二番

道裡 湧海居遷移新址

在新城大街一四五號國際協報舊址
屋內寬闊・空氣清潔・極合衛生・
歡迎・各界公餘之暇・駕臨會友談天・

洪盛隆百貨店

優良的中西衣料 花色流行價格最廉
歡迎惠顧
道裏新城大街 電話二五三〇

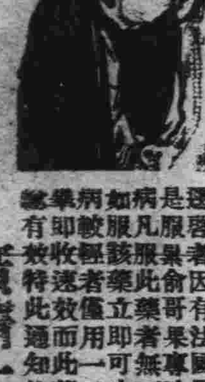
產婆

在哈已開業十六年
經驗宏富手術精良滿語流暢
對於接產不分晝夜隨招隨到希滿洲國官商各界利用之產婦幸甚
產婆 岡艷子啓
已遷至道裡田街三十三號樓上十五號（電話二二六七號）

龍光

新設日本口語文法速成班
早班，七點十五分至八點十五分，一班
晚班，八點至九點，九點至十點，兩班
修業期間，兩個月
開學，本月二十五日
高等日語讀本班 午後七時至八時，一班
日語會話班 午後八時至九時，一班
校址：道裡斜紋四道街七號

有患梅毒花柳等病者注意



逕啓者因有法國醫生〔列拉依博士〕新發明一種丸藥〔即是服梟俞哥果專治淋病尿道受過梅毒與串及花柳各等病凡服此藥者無不發生效也惟對此淋病患者者小便痛疼如服該藥立即可止故此項丸藥分爲一號二號三號者花柳病較輕者僅用一二號准能立即全愈重者得服一二三完號藥即收速效而此藥之証明前在法國巴黎己經醫學博士化繁有效特此通知住址道裏中央大街〔即外國二道街〕
廣濟大藥房
自動電話二八一二
信箱三百一十四號

拜泉懷德堂經理于丕顯啓事

本人特聘請內海源一郎大律師爲常年法律顧問所有本人及懷德堂生命財產名譽及一切權益悉由內海源一郎律師負依法保障責任特此聲明

內海源一郎律師受任拜泉懷德堂經理于丕顯常年法律顧問啓事

本律師現受拜泉懷德堂于丕顯聘爲常年法律顧問嗣後關於懷德堂于丕顯之名譽財產及一切權益均由本律師盡依法保障之責任特此聲明
康德五年五月八日
內海源一郎謹啓
法律事務所外國四道街八五號
電話六八五二 五二七三番

德國 補爾精

滋補健壯 戒煙奇葯 返老還童

神經衰弱 氣血兩虧 性慾不振 未老先衰
凡患上述等症者請速服用德國包德聶爾博士新發明之補爾精靈效無比
補爾精能令人增加工作能力 機構強化 神經弱 陽痿 早洩 少年斷喪 貧血 病後失調等症爲唯一良劑
補爾精有皮下注射用 亦有粒到內服用兩種
遠東總經理阿葛公司總批發處
哈爾濱道裡中央大街八四號
說明書無價贈呈

代理店 泰昌堂藥房 〔哈爾濱道外正陽八九道街中間〕

強胃補脾　銀粒仁丹

整胃補體　仁丹因有効於振起消化液的分泌，和帮助腸胃的工作，以及强化其粘膜的緣故，所以化食極容易；而且更能攝取裨補身體的營養量。

解毒驅病　仁丹將其所有消毒殺菌的力量來，灌輸到人體各部分，專等去驅除由口侵入的諸病菌。所以爲康健起見在每餐後應該嚥下數粒。

淸腦効能　仁丹有補血淨血通行經絡，和淸腦利目等的効力。對解鬱悶醒思索力尤爲甚著。因此在社會上服務的人們更不可離手。

各地均有出售

森下仁丹株式會社出品

第一齒科專門學校敎授　日本大學齒科醫學士　黃東尙

齒科專門　口腔外科手術　**東尙齒科醫院**

時間上午十一時至下午一時三時至七時星期休診

道裏外國八道街拐角二號

哈爾濱道裡外國七道街五號

醫師李蔭成　牙科專門

診療時間上午十至一　下午二至五（星期日下午休止）

補血滋養强壯劑　保利他民（ポリタミン）

保利他民的主成分、是曾經過人工消化的動物性蛋白質、即所謂蛋白質的精華阿米諾酸。服用以後、得無勞胃腸消化、而即能構成體內各部組織、以肥體豐肌、製造新鮮血液、以滋養四肢百骸、是以縱如下述病人等之消化不健者、也得安全應用。又本劑因能增進食慾、調節新陳代謝鼓勵全身精力、補助自然治癒、在常人服之、亦可增進健康、避免疾病尤如應用於肺癆等慢性病人時、堪稱兼有營養與治療作用的合理補劑。

【主治病症】

病中病後衰弱之人

食慾不振胃弱之人

產前產後病弱女性

虛弱體質的幼小兒

各大藥房　均有經售

【包裝】大瓶　五〇〇瓦　中瓶　二五〇瓦　小瓶　一五〇瓦

株式會社　武田長兵衛商店

發行　日本大阪市東區道修町

支店　奉天市春日町十三番地

孔氏醫院

分科治療　住院隨意

地址　吉林街山街拐角

電話　六九七二

新肝精最適合於兒童營養者何故？

(1) 爲人體基礎的骨骼係於兒童期所長成者也、故於兒童期欲生成能保一生健康的頑健之骨骼則維他命A・D鈣質乃爲必要而不可忽缺者、此分是「新肝精」含存最豐的主成分也。

(2) 所謂結核性病多發病於靑春期、此乃因兒童期營養缺乏、發生蛋白質、維他命A・D等之不足、遂對結核的抵抗力薄弱、終於靑春期成禍也。故欲愛兒長大後不成病弱體、不受結核之感染、於兒童期爲補給此要分第一嘗撰用新肝精。

(3) 於幼小期恰如幼木之嫩身所有的組織均甚纖弱、所以易被外來之病菌或病魔所侵襲、欲防護此則健强皮膚及粘膜之防壁以使擊退病菌或病蟲殊爲必要、如此則維他命A・D嘗爲不可忽缺要素「新肝精」含存此要素最豐富故也莠肝精最適合於兒童營養者、依此可以概知矣。

服用容易絕無流弊的新肝油精劑「**新肝精**」

還來單以維他命、蛋白質爲主分之營養劑數多不勝計大多效微還有弊欲期其根治貧血、虛弱、結核等是誠難矣。然而「新肝精」凡人體構造主要分、營養身體不可忽缺要素的蛋白質、維他命A・D、燐、鐵、鈣、胆汁、肝臟和酵們等無不含存豐富、故有他單一肝油劑等所不能見的綜合效果、且一掃難服害胃等弊不但於小兒發育上卽於成人之保健及治療病弱亦是最適好的營養活力劑也。

總發行所　株式會社　藤澤友吉商店

大連市山縣通七番地

奉天加茂町十五番地

天津法租界三十三號路三七

ネオ肝精

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至西至	南至北至	失照號碼	失照年月	[illegible]
德仁堂	四區黃玉河子	荒地	一八〇垧	東德仁堂 西萬善堂	南樹森堂 北如意堂	荒字部照		
德仁堂	四區黃玉河子	同	八六垧五畝	東德茂堂 西德仁堂	南樹森堂 北如意堂	同		

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明

葦河縣長　蔡興吾

5 5 27

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至西至	南至北至	失照號碼	失照年月	丟照原因
梁萬有	伊順招十四行頭井	浮多荒	二七垧〇〇〇	東本主 西本主	南劉文發 北十五行	不詳	大同元年	被匪焚燬
同	同	清賦熟	三垧〇〇〇	東劉文發 西本主	南劉文發 北本主	同	同	同
同	同	同	三垧〇〇〇	東劉文發 西本主	南本主 北十五行	同	同	同
同	伊順招十五行頭井	原領荒	一四垧三〇〇	東曲長貴 西本主	南十四行 北劉文發	同	同	同
同	同	同	一垧七五〇	東梁萬有 西本主	南十四行 北劉文發	同	同	同
梁萬盛	同	原領荒	二〇垧〇〇〇	東梁萬有 西	南十四行 北劉文發	同	同	同
楊萬山	伊順招十四行五井	浮多荒	一五垧二〇〇	東高振聲 西姜立春	南劉起財 北王玉林	同	同	被匪損失
姜立春	同	同	二晌〇〇〇	東楊萬山 西宋國信	南劉起財 北宋國信	同	同	同
田豐五	伊順招四行頭井	原領荒	八晌五〇〇	東西本界	南官荒 北五行頭井	同	同	同
同	同	清賦熟	一垧五〇〇	東西本界	南官荒 北五行頭井	同	同	同
孫鳳山	伊順招十三行五井	浮多下等荒	八九〇	東于齡恩 西楊殿章	南于齡惠 北四十行界	同	同	同
張銘	安字十七井	清賦熟	三晌五〇〇	東孫洪利 西本主	南本主 北咸維藩	同	同	逃避匪患
同	同	同	六一〇	東本主 西咸維藩	南黃豐年 北本主	同	同	同
王貴昌	安字九井	原領荒	三晌五〇〇	東萬福 西王貴昌	南安字十井 北于成魁	同	同	被匪損失
同	同	同	二晌〇〇〇	東王貴昌 西王鳳武	南安字十井 北于成魁	同	同	同
李連生	九行五井	清賦熟	六晌〇〇〇	東郭殿文 西鄒立生	南侯福 北欒忠恕	同	同	同
王洽財	平字二十一井	原領荒	一〇晌〇〇〇	東盧萬財 西萬鈞	南盧萬山 北盧翰鳴	同	同	同
呂升	舊城基	原領二等街基	二六六丈〇〇〇	東李廣發 西陳寶義	南胡同 北官道	四〇	同	同
梁萬有	伊順招十四行頭井	原領荒	一一晌〇〇〇	東劉文發 西本主	南本主 北十五行	同	同	被匪焚燬
同	同	浮多荒	二一晌〇〇〇	東劉文發 西本主	南劉文發 北本主	同	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

肇州縣長　張東璧

5 5 28

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至西至	南至北至	失照號碼	失照年月	失照原因
崔智	一區黃玉河	旱田	一九〇〇	東張姓 西宋姓	南程姓 北下坎	清字執據二四一五一	大同元年七月二日	潰兵搶掠
同	同	同	三〇〇	東程姓 西甸溝	南程姓 北本	清字執據一六四二六	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

延壽縣長　邵中嘏

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至西至	南至北至	失照號碼	失照年月	失照原因
鄧朝芝	三區金沙河	旱田	九五〇	東張姓 西本姓	南甸溝 北解姓	清字執據二三九一六一	康德二年一月十八日	被匪搶掠
同	三區黃玉河	同	六六〇	東營姓 西劉姓	南常姓 北甸溝	清字執據二三九一七	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

延壽縣長　邵中嘏

從來未見算盤術卦外方去函都找活
神仙推卜錢糧行靈驗高超與他人不同

◎鳴謝哈道外正陽十五道街天然命館，暨目大術士算盤打卦周子良先生以籤間卦糧行問病最有把握，算命批八字，流年月令，男女人，禍福，大凡決不能逃術學以外，●外埠各客人得見此報，經驗靈爽，皆往占卜生先生將去歲今歲每月行情按節氣而推斷，皆毫無差錯，由此而知，存空及頂卯期按卦而行必得巨金，達卦而作必歸失敗，故此鳴謝，天增長，實隆，隆昇益，仁成永，天疊東客人敬具。▲茲就所知之外埠通函問卜應驗諸君列下：

林密線平陽鎮徐逸民先生問求事進步，今去歲通信五次，四平街中央通廣益陞王樹森，問四季錢糧行張落。通信四次。四洮路衙門台聚興盛鑪爐，褚長林，問失子後得回。錦州省立兩級中學校，金質夫問投考果取，仲。四平街新昌盛，劉景峰，問求事成香。本溪湖煤礦公司，李德綠，向逃走丟失。朝鮮咸南新加乞波，協成東張序範，問大合婚妨碍有無。方正縣三華火磨過鳳生。及海龍中央銀行，梁信化。吉林提存局呂怡庭。錦洲鐵路局三十家子站崔仲儒，皆大批八字，所批確屬精詳靈驗奐。⑫又該館遠方去函求卜，卦爻六次，以下往上廠面點清，書明何日，問何事體，先匯金二元，問事兩種連占二卜匯三圓，重大問題，請註明爲官爲商，及求陳事進步，或問新事成香，謀事在本埠或遠方，與他人代爻寫明長平罹，如談八字動靜知已往未來，生辰時月報得不差，家廳老幼人口言明，考祭生兌，問丟失逃走失物日期地點官商住戶及人口寫明，詞訟滕敗，問病有無危險請醫何方指明，空函恕不答覆，卜卦務報生辰年月。大批八字一生運氣好夕減價二成二十圓十天批癸。中批流年代月令十五圓七天。草批十圓六天。大合婚妨碍有無四圓。小合二圓。擇吉四圓。卦賫先交不失信用。本埠算命面談三圓。草談二元微求小事問卜一元。抽籤六毛。關係重大三卦合一，二圓六毛。

該館價目〈一〉　命卦合參匯五圓

日鮮男女人士皆可通信卜疑　先生指言無隱

松陽詩艸

松陽山人著

十五

村居雜詠（一）

邊地春寒乍試衣　時當三月雪猶飛　偏遲青帝江南駕　故阻東風塞上歸　冷艷尚憐梅骨瘦　凍條初放柳腰肥　荒城野戍笳聲落　刁斗煙沉暗夕暉（邊城春寒）

江村冷雨灑黃昏　春意生寒濕燭溫　陣陣籬邊聽竹泣　瀟瀟籬畔擣花魂　陰雲低樹堆螺黛　池水搖天漲碧痕　窗外櫻桃階下柳　愁紅恨綠不開門（黃昏春雨）

江村隱隱水雲鄉　風靜煙沉雨後涼　漁舍酒家沽客醉　稻田菘圃野人忙　牧童歸去簑衣濕　饁婦荷來麥飯香　眞箇此間塵不染　湖天一鏡萬山妝（江鄉過雨）

東風吹雨過江城　山色波光一氣清　望帝歸魂蘇草木　皇天厭亂洗戈兵　征夫漫唱出關曲　春鳥猶啼布穀聲　烽火家書三月候　依依楊柳故園情（雨後書懷）

拊掌軒渠錄

＝監生祭孔＝　秋鴻

歷代仕宦場中，均有捐班之說。即富有資產者，出資若干，捐充縣吏，府尹等實官也。斯等官吏，識字者甚少。故出仕之後，親政臨民，所演之趣劇，亦爲數至夥，難於統計。其在學宮，由納粟而來者，僅爲監生。餘人不與焉。蓋推崇科舉之意也。因此之故，庠序中講談資料，遂叢集於監生之一身，幾成笑罵淵藪，無可諱避。而爲監生者，苦不堪言矣。吁亦可憐也矣。茲有一關於監生之講談趣話，略述如左，以資談助。

前淸時，春丁祀孔之日，某大城中，文武官員，頂翎而至。監生某，亦參列其中，尾隨前往。其人銅臭薰天，而目不識一丁字。孔聖見之，大爲疑訝。遂令門生等，以杖叩其脛而逐之。門人等未及操杖，先口占一詩而嘲之，其詞曰：『監生入聖廟，聖人嚇一跳。幾時入的學？我怎不知道！』此時財神爺，比干老先生，恰至孔聖處拜客。見聖人怒氣勃勃，不知因何事故。方欲問詢，忽聽門人等，吟詠此詩，方知爲監生事也。因平素與老監，來往川換，頗有錢欵關係，礙於情面，難安緘默。遂卽鞠躬行禮，謂爲自己門生，進前求情。聖人關照財神，有嘴無心，爲人正直，遂卽點首允可。門人等在旁，不禁發笑。遂又續詩兩句，其詞曰：財神打一躬，我的門生到。

張作霖雜記〔九〕

設立賭局，每日抽頭所得，不下千餘元，收入既豐，生活優裕，頗有此間樂不思蜀之槪，不欲他去。更兼身爲匪首，就地分贓多年。忽然間，總督派人，前來傳喚，則吉凶禍福，殊難預測。安能冒然前往，自投網羅？因此，主意拿妥，決定不去。與各差役晤面之後，因素日均相交好關係。卽再三相託，同時又贈送盤纏甚多。囑令該等，回稟府尊，假言任顯廷已離家多年，現在不知流落何地。并生死存亡，亦均不知等語。差役關照多年友誼，又礙於金錢面子。遂即如言辦理，回稟知府。廖太尊無可如何，只得囑託手下人等，好好留心訪察。此時，張作霖在廣寧一帶，因洪姜各幫，先後拆散。各地好漢，紛紛來歸，并兼地面廣袤，籌餉特別充足，聲勢日盛一日。惟因官府當局，已派遣正式軍隊，駐屯各地，對各路幫匪，則撫剿兼施，情勢緊迫，頗思率衆投誠，而苦無機會。恰於此時，有換譜某弟兄，由西牛彔任顯廷處，來至廣寧。與張晤面，談及：『新民廖太尊，無意之中，派人拘傳任顯廷。任因不明就裏情形，未敢冒然前往』等語。張聞之頗費顚奪。蓋：任顯廷前在新民屯，護送撮太太至山海關之事，張因綠林中人，時常講述，知之甚詳。暗想：新任趙總督，係由北京而來。前之撮將軍太太，亦係北京旗人。顯廷對撮太太，既有莫大好處。則感恩圖報，爲人情之常。今次趙總督到任未逾一月，卽諭令新民府派人傳喚。或係撮太太歸京，想起顯廷爲人，慷慨尙義，豪俠有爲，在京會見趙總督，有所囑託，故總督到任之後，欲將顯廷收歸帳下，有所提拔，亦未可知。故顯廷之不欲前去。必致錯過機會，自誤前程也。」

——張任會面以桃代李——

林中

〔百合〕（續）

我聽不見聲，我只見他兩隻手用力一摔，身子又下去好大一塊，天哪！這可真是壞泥了！孟起，這一下他像吓傻了似的，只是不連氣地嚷：『老劉！老劉！』我要去救，但他離我差不多有兩丈之遠，這時我看着露在水外有一尺多的他的身子，看着他直視的眼睛，焦燥而恐懼的神情，慘白的顏色和伸出的雙臂，忽然便聯想起來他——孟起對我講的那個故事，想着，就像有一種偉大的力在吸引着我，我不忍再看了，在誰也不知道的中間，跳上了岸，穿着樹林，跑着，到了我放衣服的那兒，也不管我身上在濕着，草草地穿了衣服，看了看沒有一個人知道這個事，我，便悄悄地溜出了這個林中！

註·戳子，大人怕小孩到河那地方去洗澡淹死，便在胳膊上蓋印，醒了蓋上，臨睡洗去，若是在日中見沒有了印，小孩便要捱一頓痛打。

五月十三日（完）

狗

（續）　平兒

我和他遠日無寃，近日無仇，我只輕輕地用門牙刺他的小腿，沒撕壞了衣服，『呀！』他便大聲地叫了。我知道不妙，知道有些重了，我可不能從門跑，因爲那裡是我主人；別說跑不出去，即使跑出去，那僕人又要賴我主人放走了自己的狗了。『難道等着挨打麼？』我一轉眉毛，計上心來，一蹤四尺多高，跳出了窗台撒腿就跑。『好兒的大狗！』地主在東屋裏看見了這一塲喜怒劇，說了這麼一句話：『吓了蜜絲沒有？』『哦！原來叫蜜絲呀！這蜜絲可不得陪你睡覺呀！』我大笑了！大概地主是個好人，並沒發作，『大事化小，小事化無，』我又想起了奶々太々的格言來（未完）

因果雜談

×棘闈果報×（續）

伯瑟曰：『貴邑有單文炳者，與相識否』？康曰：『弟之門人，何爲問及之？』伯瑟曰：『久慕其才名，昨又從友處得慘魂篇，可謂抉元珠於屈宋矣，味其辭，隱恨殊深，不意其爲弟之高徒也。』因出一紙示康，其辭曰：『夜迢修而轉側兮，心似焚而怦怦，悼幽蘭之早折兮，痛芳蕙之先摧，何惡猗之滋蔓兮，甚賊苗之稂莠！欲剪拔以糞除兮，阜刺足以棘刺手，告田父以假其鋤鎛兮，絡冒頭而鉗制口，翼美人於一晤兮，淑神結而爲夢，出閨闥以遐矚兮，見蓬顆之蔽塚，聲嘤嘤以啓悲兮，先秋風而聽之，魂冉冉其欲離乎侘傺兮，猶逡巡以鼠思，羌儃徊而夷猶兮·非曩昔之姣態·頻拭目以端倪兮，徒神奔而鬼怪，詎綺羅之化蝶兮，體袒裼而裸裎，哀氷玉之銷鑠兮，瘡痏々以縱横，妾簿命以貽戚兮，職王孫之故也，君獨生以曷歡兮，寧不懷茲楚也，誶曰已矣，魂其歸來兮，毋躑躅以流連，吾將與子同穴兮，心則石而力則綿，』康覽之曰：「文炳！文炳！汝其賦『角弓；』小蕙！小蕙！汝其怨『終風』乎，予不任咎也，」伯瑟曰：『敢問何謂也？』康備陳其故，且曰：『弟聞釋氏有懺悔之說，塲後浼兄爲我設一壇齋醮，可乎？』伯瑟悚然汗下，痴坐良久，始嘆曰：『弟不自尤，尙誘咎他人，豈覺欲鐵鑄大錯也？』於是不歡而散。無何入棘，兄弟適同一號，是夜，塲內咸聞女子哭聲，深以爲怪，惟康顏色沮爽，不飲不食，次夕，三更，伯瑟文初就，方假寐，忽聞龐外人聲往來，皆云怪事，伯瑟啓帷出視，見康號前，人如緒牆，心知有異，擠身而入，見康裸坐房檐前，膛目直視，大叫曰：『單廷獻，時辰未到，姑暫縱之，今且犂此賊之舌，再去質證，』言訖，引手自搵其舌，極力拔之，出口四五寸，血流吻外，伯瑟駭甚，力救之，手爪透入舌根，牢不可脫，比官來相驗，巳連根拔出，昏倒地上，斯須而斃，伯瑟不忍暴其惡，次日，出塲領屍而歸。是科，伯瑟高捷，公車入都，與予交最善，每聞其說如此，文炳賦慘魂篇後，半年赤死，其將與小蕙結未了緣歟？又聞有傳其事於單者，單哂而置之，暴戾如故，迄今無恙。（已完）

近市居雜談

◆王半仙◆　泉儂

末句之賢良，則明明指北京之賢良寺，文襄至京，卽住其處，好將身世付賢良，謂死於賢良寺也。文襄大拜之後，未久，卽薨於寺，或又曰賢良者，謂其爲賢良之臣也。亦通，其第二句之閒道助勵襄五字中，即嵌有文襄二字，蓋指其謚法也。其言離合惝怳，未然之頃，則解人難索，及事過之後，如明白告人而示諸掌，宇宙中畸人異事，固非吾儕庸耳俗目之所能測度也。此事聞之吾鄉黃壇新孝廉，黃蓋常居文襄幕中者，聞文襄暮年，常語所親云：數十年之功名富貴，雖忝竊將相之榮，然終不如雲水遨遊之自適也。蓋其心中，似亦悔當年之不從赤松子遊矣。源自黃冠之後，常往來於鄂間，亦常與人治病，容貌常如三十許人，人皆呼之爲王半仙，或曰已仙去矣。（完）

長篇小說　似有緣

〔六二〕　實賢著　禁轉載

第一回　美人受驚千軍飲彈　群賊伏戮百姓騰歡

的苦衷，並非我太殘忍，實在這些人已然惡貫滿盈，不能再留一刻了。』言畢刺馬針一磕，那馬竟從一人頭上飛躍而過。衆人見將軍決意實在不可挽回，況且這時裡面恐也沒有多少活人了，只得看着事態的演變了。烏將軍來至大營前門時，見那機關槍射手，竟停止着，並未向內射擊，當卽罵道：『渾王八旦，你倒來了惻隱心啦！趕快往裏打！』說着他竟由一個衞士手中，奪下一架輕機關槍，正當面地立馬在大門間，就向裡掃射。這時衞隊中有一個上尉階級的副官，見烏將軍處於危險地位，當卽把馬一帶，向前一衝，將烏將軍的馬衝開了，同時說道：『大帥，這地方太危險哪！』不料言甫脫口，忽來一彈，正中其腹，立卽墜馬。烏將軍急令別的衞士們道：『快搶快搶，眞好小子，救我一命！』從早晨五點鐘起，一直到了七點多鐘，裡邊已沒有什麼聲息，原來那些有手槍的人們，除多數已被射死外，餘者亦已彈盡，只得閉目等死了。這時烏將軍，發下命令，大家一齊衞鋒，向裏闖進。他把命令發完，首先自帶衞隊突入。院裏的房屋，一部已被火摧毀塌落。其餘房屋，也如蜂房一般，勉强支持挺立着。到了屋裏，人們簡直都不敢正目觀看了。床上地下，有的血肉糢糊，有的腦漿

荔支著作……江水集

▲第一批預約已滿▲預約期展限至六月一日▲茲再增印千冊

荔支爲徐漪先生之別署於前國際協報時曾闢讀者問答欄頗獲一般人士好評惟不知徐漪爲荔支者每以未能得見荔支之著作爲恨現由敝號承印該君五年來之得意傑作內容計「情劫」「復活節之夜」「不如不歸」「母親與情人」四篇創作小說約計二十萬言取名江水集立意新穎筆法都麗預定六月十號出書現以預約者異常踴躍近商同作者同意照原訂之數目外再多印千冊更爲普及一般愛好徐君文筆之讀者起見預約展期無論本埠外埠概以六月一號爲限定價八角預約祇收四角外埠掛號加郵費一角

總發行所　道裏外商務印書局

預約處及代售者　道外大東書局　道裏康德商店　松江照像館

美華攝影社

一九三八的初春、在本市、一個值得驚異的供獻、美華創造了美華式的美術照片。

用這個照片送給朋友，一定能增進友誼的感情，因爲它是合於美的條件。

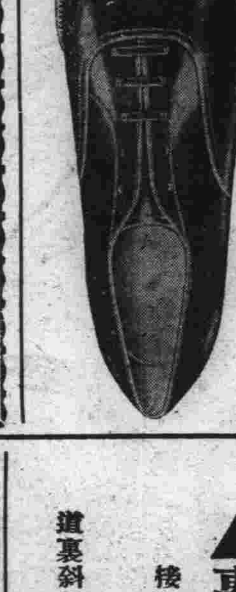
用這照片作紀念，不但可以永駐嬌顏，而且在紀念外的意義，也很濃厚，因爲它是時代的產物，是別創風格的革新作品。

它的意義，是這樣的大，用途是這樣的廣，然而在價格，並不提高，是優待顧者，是美華的特別供獻。

淑女仲士們，請勿失良机！

社址，道裡石头道街　道外北头道街　電話五七五五　三二一六

雙順成皮鞋商店



新到西洋皮料　精製流行皮鞋　堅固美觀　工精價廉

哈濱道裡中國十二道街路北九號（鞋樣標本函索即寄）

金城銀行

資本七百萬元　公積金三百六十七萬元　資產總額超過一萬二千萬元

辦理一般銀行業務

總行　上海

分行及辦事處，南京，蘇州，常熟，南通，吳江，同里鎮，天津，北平，石家莊，定縣，保定，新鄉，連口，彰德，焦作，漢口，武昌，長沙，重慶，大連，青島，鄭州，開封，西安，許昌，新浦，廣州，香港。

哈濱　中央日滿學院

募集　日語專修科插班生徒　國民高等

男女兼收·學費減收

鴻泰樓飯莊營業聲明

本號開設哈埠二十餘年承蒙官商各界贊許春光茲際百草萌芽喜壽宴會日漸增多本號不惜重費托友人聘請哈埠著名廚師甘君閣芝担任敝號烹調甘君在濱江十六年各大飯店均充當廚師經驗宏富熟於南北大菜專門巧妙結婚賀壽味美公道翅席燕席任君隨要奉告諸君方知言之不謬也

本樓道外六道街電話二七六九　鴻泰樓啓

電話電氣

代理店　三菱電機株式會社　日本電氣株式會社　CS蓄電池　岡田乾電池

哈爾濱石頭道街　大島電氣商店　電話四三九一

◁三菱電動機▷

萬藝隆洋服店

諸官衙御用達　更歡迎各界駕臨

洋服協和服大氅包作　火車輪船雨棚醫院食堂理髮白衣　並做日滿國旗

道裡田地街六十三號　電話五二五三

萬國汽車火犂專門傳習所招生

本所由一九二四年設立以來畢業生二千餘名以造就社會專門人材爲宗旨設有課授教室汽車及汽車內外各部機械零件以備隨時實驗所學科目分汽車學駕駛修理內燃機關電學並駕駛火犂授課時間每日午前一班午後三班滿洲班三個月畢業隨時可入所學習由二月起開始新班

所址　道裡中央大街南頭萬國儲蓄會斜對而斜紋三鐙街二十號院

要發財麼請快去買　一萬圓的福民彩票　代賣處　哈爾濱道裡地段街一〇八號

森洋行

時計貴金屬　寶石寫眞機　銀器蓄音器　徽章優勝旗

本行　奉天春日町八番地　支行　大連市連鎖街銀座通　支行　新京中央通四八番地　出張所　天津日租界福島街　遼陽幸町六番地

電話　六四五〇　六五六〇

醫學博士　林聶爾特

▲專治淋病皮膚花柳膀胱等病

接診時間　每日午前九時至十時　午後四時至七時　聘有滿語譯

道裏斜紋街五十號二樓第四戶一二號曁子街中間　電話五二二六〇

哈爾濱馬迭爾旅館

道裡中央大街一一三號　電報掛號哈爾濱—馬迭爾

哈爾濱唯一之大旅館位於最繁盛中心地點

房間不帶浴室者每天由兩元至四元　房間帶浴室並梳粧台者每天由五元至八元　每住過兩星期者按九扣計算　每住過一月者按八扣計算　長期住者則抵談面商

飯店咖啡館　備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜宴會每人由二元起碼

旅館附設電影院撞球場酒吧男女理髮室

感謝長鬚于道人仁術

敬啓者，鄙人趙廷相，寓道外十六道街，因五歲小兒，在街玩耍，至晚末歸，家人大驚，四出尋找，終無下落，經友人介紹，至北小六道街長鬚于道人處，占得一卦，道師云，落在東南方，明日當有不尋自來之兆，翌日聞叩門聲甚急，啓而視之，果一老媼送小兒至，詢話始末，媼云；住街東太平橋，是日晚歸，見此子啼哭於路側，携之歸家，以餌餅糕婉轉詢之，始知爲君家子，是時夜巳過半，兒亦大困乏，遂安之，今晨姑送還耳，余謝之，媼不受而去，又友人劉難亭君，以貨欵七百圓，自放櫃內，封鎖，未半日，箱鎖未動，錢竟不翼而飛，自處失之奇異，乃往長鬚于道人處占卦，道士斷曰，此欺末失，君可置酒鏈於庭前，俱得共食之，席間高談陰果，賞善惡罰之言，欵可復家，及得之，巳往勿須咎也，友然之，未幾，解果於隅下得之，吾二人深威道師之靈術，每有疑難，必往求之，所言實如利刃刮竹，豁然，故將爲登報釁明，仰各界諸君，過事迷閱而不能自決者，可花求之，去時遂帶卦資五角，謹將長鬚于道人住址，詳明旋永。

寓哈爾濱道外北小六道街路西聲遠堂內便是

感謝人趙廷相謹啓

專門包治　淋　濁

德國醫學博士　布爾蘇闊夫

（專門）（治療）　花柳科　皮膚科　心臟科

接診時間　午前八時至十一時　午後五時至八時

地址　道裏外國四道街路北三十五號二層樓上

眞美善·藝術化的—

衛生保健大浴場　溫泉浴池正式開幕

●在道外正陽街口路北

地址適中＝＝交通便利化　建築完美＝＝設備維新化　水質精潔＝＝沐浴衛生化　藝師衆多＝＝工作技術化　酬應周到＝＝招待懇摯化　定價低廉＝＝收費平民

猶太醫院

病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉

各科均有專門醫師診治　自設化驗室化驗血便及其他一切並有　電氣治療室　愛克斯光透光照像

道裏中國五道街四十號電話〈三七三二〉

HELCONE　PAN-HORMONE PRAEPART.

德國　壽爾康　補片

調補兼施補力偉大　四季宜服功效顯著

服一盒後的現象
面色！萎黃者，漸漸紅潤
皮膚！寬皺者，皺紋漸消
思想！健忘者，記憶漸强
脚力！步滯者，舉足漸輕
腎部！遺精者，即見痊愈
心臟！心跳者，漸漸鎮靜

本品採取（猩猩）（牛）（羊）等壯健動物之因『分泌』HORMONE好而蒙，複製成結晶體，能調整人體內分泌機能，使新血之產量增加，充實抵抗力，以消滅潛伏之宿疾，尤富有礦植物中捉出之滋養成分，以補充內臟各部之營養，強壯神經，盛旺代謝，雖極虛之體，服後改變健康。

▲壽爾康的補腦力無異以腦補腦
▲壽爾康的補血力無異以血補血
▲壽爾康的補精力無異以精補精

男·用·主·治·男·性·夢遺滑精腰酸背痛神經衰弱面黃肌瘦

女·用·主·治·女·性·乾血閉經經期錯亂久婚不育胎前產後

說明書備索……各大藥房均有出售

●上海江西路二六四號　柯爾登洋行經理　哈爾濱分行　道外六道街口亭得利內

濟生堂藥店　◉開幕啓事

本堂籌備數月業經就緒並於二月六日開幕敬經理服務藥界三十餘載經驗宏富自不待言茲新張伊始力求藥材品質優秀價值低廉一爲漢藥普及而謀患者福利一爲漢藥改良而傳社會信仰所有各藥確實無傷飲片正潔刀工精細過非昔通者所可媲美至於丸散膏丹尤具特色運方配製注重衛生決無含混之弊功用自然正確對於旅客及獨身生活者本堂代爲煎藥以冀便利現已聘到本市名醫李智歡安逢川二君隨時應診並代實北平同仁堂及東西爾洋成藥批發零售格外克己尙希各界惠顧不勝歡迎

道裏新城大街路西九十八號「福昌號」對過　電話四一二二

濟生堂藥店謹啓

歡迎投稿

紹介名伶 金少山與吳素秋

名淨金少山為老伶工金秀山之子，祖居在北京，小的時候隨着他的父親去逼了各碼頭，隨時地接受他父親的傳授，到二十歲左右就能唱些像草橋關，二進宮等的老戲十餘齣，那時因為有他父親的聲譽關係，一般好於此道的也很賞贊他，可是也絕想不到有今日的成功，不過也像一般淨角的看待他，他天賦有銅鐘般的嗓音，加之他家傳的真訣，漸漸的得有老顧曲者的賞識，那時無論怎樣好的淨角，不過搭在老生班和青衣班去跨刀，他在北平和當代一些名伶全搭過班，在民國十四，五年間，去到上海，一直到去年春天才回到了故鄉北京，在這長時間的經過，絲毫未受外江的薰陶，近十年來在上海成了一代的名淨，自已挑班來唱，每逢登台觀客擁滿，票價賣到二，三元左右，有時遇到特別邀他來唱一天，票價竟有賣到五，六元的時候，他所最得意拿手的戲，像草橋關，御菓園，銅美案，牧虎關，二本連環套，刺王僚，頭，打龍袍，遇皇后，審李七，長亭，青風寨等老本戲凡四十餘齣，各有奇特之工，此外和青衣合唱霸王別姬等無不維妙維肖，他身體是非常魁威，所以扮像也特別的威風，作戲是很穩重老練。（未完）

奏，譽之為『女程硯秋』信不誣也。

，嚇得他們樂極生悲，屁滾尿流演出不少醜劇。（未完）

西藏人舞蹈時用 人骨樂器嗒馬爾

日本河口慧法師，昔年曾受西藏之班禪喇嘛教第二法王，贈與西藏人舞蹈用之人骨樂器，此種樂器乃西藏人名曰『嗒馬爾』，為人類之頭蓋骨所製成，滿為神秘之謎所包匿，音則有似乎小鼓，聞者疑為鬼叫聲，殊不叶聽。

右圖即該人骨樂器。

鼓詞大王劉寶全 近有封鼓擱板說

——所憾平生藝技傳鉢無人——（續）

—來京— —避暑— 劉以殘春餘盡，炎夏來臨，劉乃是權衡照眼，老耄，性頗怯熱，遂由津來京避暑，大觀園主事人，亦因該園改設夜花園，修繕尚須多日，乃趁劉避暑之便，即攜雜技藝員六十餘人，來京獻技，並倩劉為大軸之表演，劉因情面難卻，慨然允許，定自今日起，在中央電影院首演六天，早晚共計十二場，前三日晝夜戲目，俱已披露，並皆為彼拿手傑奏，中央演畢，再在城中名大戲院表演數場，以飽嗜顧曲者之耳目。

—演畢— —退休— 劉萌退休之念，至今已有數年，惟終未償所願，前歲由江南東歸時，復作『解甲歸田』之思，但因赴津與人祝嘏，經諸多戚友懇摯敦促，情不獲已，遂又在天祥舞臺露技。繼續表演達二三月，而成績更較往昔為佳，故竟至欲罷不能，後天祥改組為大觀園，仍倩劉為台柱，營業又非常發達，令彼無法可脫羈絆，今劉已下最大決心，一俟在京各園表演完竣，則將檀板高擱，金鼓嚴封，一代紅紫之藝人，即行謝絕歌壇，而頤養天年矣。（已完）

菊聲

趙金蓉組班後 首演梅玉配

北京訊：戲專女生趙金蓉，久疏歌場，自畢業母校，即在廣用功頗勤，聯想數年前在母校之紅，每貼必滿，其艷絕塵寰，柳腰纖細，身材適中，在在合乎現代美，扮旗裝尤精彩十倍，梅玉配即其絕妙作之一，此次新班自挑，廿二日首露吉祥，愛聽各界仕女，皆以先覩為快。

侯玉蘭 與吳素秋爭衡 稱為女硯秋

北京訊：侯玉蘭，工程派青衣，戲校之高材生也，其腔純受程君之口傳，故較一般之學程者實高超萬分也。其演金鎖記之反調，真是一字一珠，聞者，大有低徊欲絕，輒嘆奈何之勢，與宋德珠之白蛇傳，與王和霖之孔雀東南飛，寶蓮燈，與趙金年之罵殿，硃痕記，坐宮，與李和曾之武家坡，皆稱名

李萬春之 新劇「呂布」（續）

二十三日公演 博得空前好評

李洪春之關聖—此次應萬春之約演汜水關斬華雄，虎牢關戰呂布，均為繁重場子，足以引人入勝。王文源之陳宮！白門樓之屬曹，唱念尤多，與他人所演者不同。魏蓮芳之貂蟬—唱念表情，得畹華之神韻，為梅派之正宗。毛慶來之劉備—虎牢關之戰，劍法新奇，均足為全劇生色。

蘇連漢之張飛—連漢在此時架子適中，亦推上選，汜水關虎牢關諸場，均有特殊精彩。陳富瑞之董卓—痴肥笨胖，悉如其人，可稱天生，鳳儀亭一齣，為其馳譽之作。曹連孝之王允—唱念做均佳，連環計為其常演之作。陳喜光之李肅—為裡子之要角，演來自可收牡丹綠葉之妙。姜鐵麟之華雄—武把之佳，在後起中，亦有相當地位，今負汜水關一場，精彩頗多。王永昌之曹操—臉譜唱念，以及架子，均得乃師郝壽臣之神韻，精彩尤多（已完）

葉盛章新排 智化盜冠（續）

——情節離奇 轟動故都——

探明了宮內路徑，於是開始用飛簷走壁，來去無踪工夫，夜入四執庫，盜取御用九龍冠，進宮時正值馬朝賢擅作威福演唱雜要，雜技，熱鬧非常，自已做壽，被智化裝神弄鬼

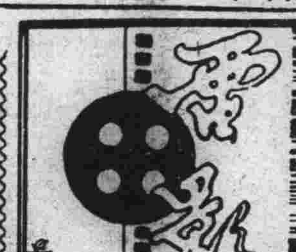
燕都梨園 徐氏姊妹花

徐東明徐東霞 近曾演雙傑作 ·大甘露寺與打漁殺家·

前晚北京慶樂戲院，徐氏雙東，在彼演唱雙齣姊妹合演傑作，曰打漁殺家，曰甘露寺，甘露寺且帶美人計同荊州蘆花蕩，甘露寺東明扮喬玄魯肅，東霞扮孫尚香，打漁殺家，東明飾蕭恩，東霞飾蕭桂英，允稱工力悉敵，相得尤彰，打漁殺家，全劇重作工·蕭恩在前掌篙·桂英在後掌舵，前後距離之保持，於轉之御接，處處須動合情理，船尾人跳上岸時，則船尾加重力量，要由船尾人作下沉姿勢，以顯出船在水面蕩漾不定情景，主於蕭恩將船用矛攏岸時，飾桂英者應作順水前進之姿勢，（未完）

銀星日跡（續）

可是她的賣樣甚好，以她來飾演貴族女的角色，確是再配合沒有的了。拍戲時只有十幾個過路人在旁參觀，所以秩序還好。傍午時分郎肥肚忽然帶了五六個體面紳士前來參觀，陸導演便起立恭迎。



滿映協會新發現 燦爛童星葉苓（續）

在萬里尋母片中飾兒子 為哈埠老音樂家葉長春之女

葉苓赴京 最初動機

對苓之病，其父母為其延醫診治，斷為腦膜炎，其次又轉為食後吐病，伊母愛子憐女心切，當於今春未令苓上學，繼而令往新京姚求醫（因苓外祖母住於新京也），至京後正遇滿洲國映畫協會招募第二批演員之際，苓為所動，遂毅然決然，前往報名投考矣。不期當被映協發現選為色藝俱佳名列全榜第一的童星，這就是葉苓小姐赴京就醫，投考映協被選的要略經過和動機了。

擅樂好歌 一鳴驚人

在記者聽了以上那些談話之後，對葉苓小姐的素日嗜好，和愛那種音樂，與最擅長的，必又加探詢，真是有其父必有其子，有其母必有其女，葉老先生是音樂家，其子女也都是嗜愛音樂的，所以我們知道現在京中從事滿洲新興電影事業的葉苓小姐，她所嗜愛的樂器，是胡琴，風琴

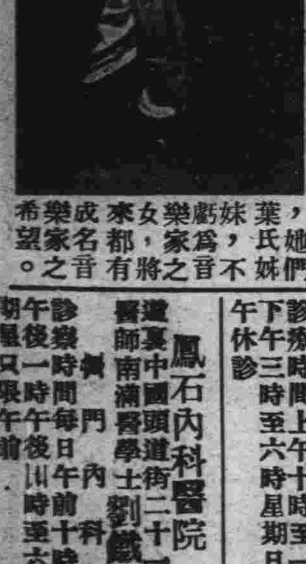
與其姐葉蓁稱為葉氏姊妹花，提琴，曼特林等，她所最喜愛與最擅張長，據說是歪歪林，所以這回她投入了影圈之後，所有映協男女同學，都非常器重她，今次所正拍製萬里尋母一片，內中有她的悠揚雅妙之歌音，萬里尋母歌是葉老先生代作的歌詞，和

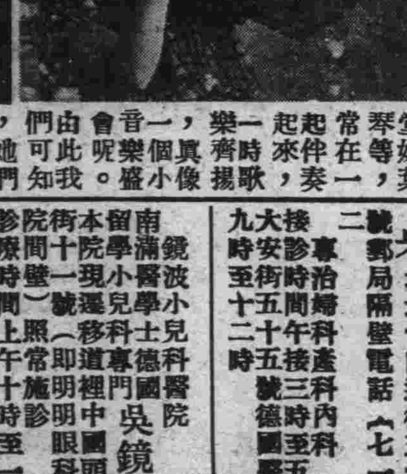
伊之姊妹 葉蓁訪問

在記者造訪葉苓小姐家庭，和葉老先生夫婦暢談之際，適有苓之胞姊，葉蓁小姐在旁，常代伊父答記者的所問，除由葉蓁小姐口中，知其妹葉苓的平素愛好等外，同時也知道她—葉蓁，也是愛歌好舞，尤擅長各種音樂。葉蓁小姐今年才十六歲，較妹葉苓才長兩歲，她現在是省立女子高等國民學校，第四學年第一期學生，每遇學校或任何遊藝會時，常有她和她們同學的歌舞，尤在本市放送局，常放送她和她同學們的清歌妙唱呢。又據葉小姐說：她妹葉苓，當初在家時，她們每於晚飯之後，夕陽西沉的時候，和她們的堂妹葉琴等，常在一起伴奏起來，一時歌樂齊揚，真像一個小音樂盛會呢。由此我們可知，她們葉氏姊妹，不愧為音樂家之女，將來都有成名音樂家之希望。

飄灑流浪的琴韻，為之點綴，待將來開演的時候，定能一鳴驚人，或為我們大家所預期的吧？

葉氏姊妹花之又一表演





下：葉蓁小姐獨奏歪歪林 左：葉苓小姐之新劇化裝照像

◎請看山西堪輿大六壬神卜張青雲奇卦

山西張青雲先生乃一大堪輿家也，深得術學奧妙，善知過去未來，天文地理人事，星移斗轉，尤善推測大六壬之天通地干，通干人道，干之出奇，如市面錢糧之漲落，求謀之成敗，陞級進退，婚姻嫁娶，凡疑難有病人之生死，至於八字選擇吉日合婚，判斷惡病，不可解者，而先生神卜效驗一言決定

館址：道外北小六道街路西青磚樓下

△介紹人 楊壽臣 張子衡 梁繼武 白榮五 劉樂亭 仝啟

敬送 遺○早○ 健忘不孕 腎虧腦弱 古宮秘方

並贈 治瘋骨痛驗方 照方配服能使精關固張，思想靈敏，不容顏美潤，神效驚人，治愈千萬，莫不稱奇，皆有來函證明，各界欲索剪報函索即寄 上海法界白爾部路太和里五十三號 中國腎腦病院啟（四月）（濱江）

德國醫學博士 莊結爾萬

道裡外國三道街六十三號 專治淋病皮膚花柳虛弱 接診時間 八時至十一 午後四時至七時

德國醫學博士 衛德美 精通滿語

專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科 接診時間每日上午九點至一點 午後接診每禮拜一禮拜三禮拜五五點至七點 新遷道裡十一道街三十三號二樓第四戶 電話七二三九

◎◎醫林介紹◎◎

醫士林德爾 道裏十四道街五十三號 郵局隔壁電話三六零四 專門產科婦科各症及 接診時間 自八時半至十 午後四時半至六時

內科小兒科 濟世醫院 京都醫學士金斗鎔 齒科，齒科醫學士金般龍 時間自上午九時至下午四時 道外北頭道街七十四號 電話九·二八六一

明明眼科醫院 哈爾濱道裡中國頭道街 電話七五一〇 醫學博士石增榮 白內障復明手術 斜視美容手術 確施 住院有各等病房 疾病問答（須附足信票者）

女醫士石闊夫司喀 牙 地址十四道街三十三號郵局隔壁電話（七一九二） 專治婦科產科內科 接診時間上午十時至十二時 大安街五號德國醫院 午後三時至五時

鏡波小兒科醫院 南滿醫學士德國留學小兒科專門 吳鏡波 本院現遷移道裡中國頭道街十一號（即明明眼科醫院）照常施診 診療時間上午十時至下午三時 星期日一時 下午休診

鳳石內科醫院 道裏中國頭道街二十一號 醫師 南滿醫學士 劉鐵城 內科 診療時間 每日午前十時至午後三時 星期日只午前十時至午前

德國眼科醫學博士 格利德恩耳 道裡二道街十七號二層樓上萬國農具公司隔壁 電話七五六四號 診療時間上午十一時至一時 午後五時至七時 南崗郵政街七號

醫士伍拉赫 道裡砲隊街一五三號 電話四九八 專治內科神經心臟病並電療 接診時間晨九時至十一時 午後四至六 聘有滿人翻譯

醫士愛布什甸 專治內科各症 道裡外國七道街十三號 接診時間 十一時至十二時 五時至七時 電話三七七五

醫士壽爾泰斯 石頭道街九十五號二層樓 內外科及婦科 電話三一三五

現已返哈照常應診 接診時間 每日上午八時半至十時半

女醫士巴杜申斯喀牙 專治婦人外科及內科各症 接診時間上午十一時半至二時 午後五時至七時並可約定時間 道裡中央大街一八中二〇號 電話二三五七

德國醫學博士 伊乍阿克 道裡斜紋一街五號 電話五三〇

大明眼科診療所 女醫師 趙守信 專門眼科 診療時間晨九至十 下午三 治療時間上午十時至下午 禮拜日上午 原處即外國七道街二十五號

醫士謝綿托斯基 專門婦科產科內科 道裡中國十道街三十一號 接診時間午後三時至五時 小兒不能針藥者注意

官准推拿小兒科欒樹庭 道外中五道街路東九號

女醫士梅力尼國夫 專治婦科產科花柳科 道裡外國三道街十八號二樓 接診時間午前九時至十時 午後四時至六時

醫士渥洛布林司基 專治內科小兒科肺結核 道裡中國四道街二十四號第三戶 電話二四五七 接診十一時至十二時半 午後五至七

醫士周闊五斯及 道裡外國六道街八號房第三戶 專門耳鼻喉科及外科 電話三三八八 接診時間晨十時至十一時 午後四至六時

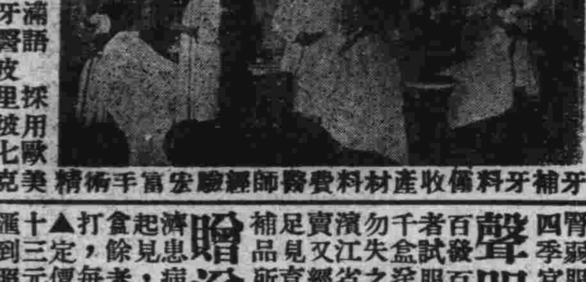
花柳病專科！ 燕醫生醫社 址地道外北七道街路西 電話三一三七

漢醫高仲山 統治男婦小兒一切內科病症隨時門診出診 診所正陽十四道街成德堂 電話二九八〇

牙醫

亞陸哥斯及愛魯憂 道裏外國三道街七號中央大街拐角 創設於一九一五年 電話四八〇一 診時間晨九時至二時 後三時至六時 星期日十時至一時

治牙之處 道裏十四道街三十九號 郵局毘鄰二樓三號 每次診費二角藥費在內



無痛苦 通滿語 鑲牙醫 莫蕭前閣 皮里坡 吉諾賴 采用歐美新材料 補牙料 牙備收 材產料費 醫師經驗宏富 手術精美 克金

日本齒科醫學士 劉東亮 專門保存，治療，永久不犯 牙病藥物 地址哈爾濱景陽街平安電影院南隔壁東亮齒科醫社

第二齒科專門學校教授 醫士 陳素梅 牙 貧人免費治療 鑲牙只收材料 道裏外國七道街

贈送補腎健腦大王 育腎賓

主治
過、子○不○形早力耳虛嗽天太衰
常，嗣不久容○，聾百自虧早。
夜出齦○，枯，腦耳損汗損，
夢冷難，陰瘦頭衰鳴，盜，五
主○遺汗，○○小迷健，失汗房勞
治滑○，腎而短便頭忘性眠，○七
先○，○囊不○頻暈久慾不臟過傷
天，手冷潮○腰數，年減睡燥○，
不思○○濕，痛，四白退氣肝，年
足慮過清，○背○肢濁，慮鬱破老
見太度，陽而痛事無，諸嗽後身精

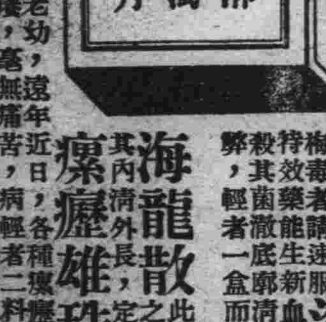
特長 育腎賓為人體天然滋補劑係根據德國藥局方藥加以參茸熊虎鹿腎等極高貴中藥用化學技術製成丸劑，服後二小時由腸胃消化力量，產生化學機能，藥力輸入血液化為鐵質成分，增長腎氣，生精補血強健生殖功效甚偉，人體得此天然滋補，確保益壽延年凡體虧腎弱服用此藥即轉弱為強四季宜服效力極大。

聲明 凡由腎虛發生各症，速服『育腎賓』百發百中，萬試萬靈，為患者試服效力起見，特贈送五千盒，送完為止，此等機會幸勿失之，且此藥已經滿洲國濱江省警察廳化驗准許售賣，又經各地官府保護行銷，足見育腎賓一藥非普通之補品所可比也。

贈送『育腎賓』乃是唯一滋補大王，為普濟患病同胞，及推廣銷路起見，凡購一盒，即送一盒，餘者類推，但每人限一打，每盒裝八十四粒。▲定價每盒一元二角，每打十三元▲外埠函購藥款匯到照寄不誤。經理售處哈爾濱道外十五道街路東

育腎賓代理贈送處 大連華泰藥房，大連德記全棧，奉天金城藥房，奉天大成藥房，奉天日站恒濟堂，營口洪春堂，錦州同盛房，吉林東升達，安東東益增遠，江省德泰盛，新京中興藥房，熱河全富興，赤峰道生藥房，鳳城東益增遠。（招請外埠代理 來函蓋章接洽）

金勃先藥房



胞，不論男女老幼，遠年近苦，可痊，不痛不癢，毫無痛四村、定價國幣二元外埠函購（總批發處天津黃緯路閻氏製藥所出品）

海龍散 瘰癧雄珠丹 逐毒淋濁丹

凡梅毒花柳病請速服新血清血，以決一 其效 每盒郵費二角 哈爾濱總經理 道外桃花巷街 閻氏藥房 上樓

大隆洋行

注意！好消息！！

收莊特別犧牲大拍賣

敬啟者本行近因至本月三十日即將閉店特將各種貨物一律照拍賣之價而有折扣破格犧牲大拍賣務請各界顧主諸君對此等良機誠為賤中賤勿要錯過是為至幸

◎◎本行並有大批綢緞布頭大賤賣◎◎

◎●價碼等如奉送無異◎●

大隆洋行 中央大街路東一〇五號即外國五道街對過

恒順昌

定製最新流行 西服 便服 大禮服 協和服 女大衣 女外套

備有大宗現貨 定價極為低廉

哈爾濱道裡新城大街 電話（四四二九 五〇八八 五七〇五）

支店新京頭道溝吉野町 電話（長三·三一七二 三·六七一五）

吉星洋行

啓者請君注意認明安國爾金線蜘蛛牌的撲粉氣味芬芳甚是優良價值從廉望君提倡此粉由西洋名廠特選上等材料湊合作成哈埠各大商店均有代售定貨不悞請君購用使之方知言之不謬也

代理處 哈爾濱道裏炮隊街門牌一百五十七號 利商 吉星洋行

失照聲明作廢

領名 王玉 住址同坐落 照號 三三九九六四 坐落 五區拉拉屯 地目 熟地 面積 二垧 四至 東至道 西至 南 北皮姓 右記失照如無自登報日期滿三個月時論何人之手均認為無效特此聲明 雙城縣長 吳奎昌

HYPNOTIC AND SEDATIVE
DORMIN

催眠 鎮靜劑
導爾眠片

服後片刻自欲眠
醒來立覺神煥然!

包裝 粉末 二五瓦 一〇〇瓦 五〇〇瓦
片劑 一〇片 二五片 五〇片

各埠大藥房均有出售

製造兼總發售處 株式會社 塩野義商店 大阪市東區道修町三丁目

SD—新3

寰球無二 調味精粉
味の素
(味之素)
註冊商標

事實勝於雄辯
老李說食慾不振的人若用味の素絕對可以加增食量
老張說誠然不錯我每日三餐皆以味の素爲進食的先鋒

紅燒鱔段
●材料 鱔魚十二兩、猪油二兩、醬油一兩、酒三錢、姜米一撮、鹽少許
●方法 先將鱔魚剖肚洗淨除骨、切爲段片、再將猪油在鍋中煮沸、然後倒入鱔魚、用鏟撥動、隨即加入醬油、與鹽、蓋鍋燒一刻鐘再加姜米、親鱔段色轉發亮光、再燒五分鐘加味の素(附帶匙十匙)然後盛起、

C—872

祛痰止咳
新·愛服寧 (ネオエバニン)

主治 感冒 肺癆 咽喉炎 及氣管支炎之咳嗽

本劑即由漢藥桔梗科植物及薔蘆科植物所發見之物質、乃融合「古人經驗與最新學理」而成之製品本劑能輔助粘痰之咯出、有極自然之鎮咳作用、而絕無麻醉性質。連服本劑之時、並無惡心嘔吐等情、亦不妨碍消化、故可安心常服。

詳細仿單 函索即寄

(包裝) 散劑 一〇瓦 二五〇瓦 五〇〇瓦 片劑 二〇片 一五〇片 液劑 一〇〇西西 五〇〇西西

各大藥房均有經售

株式會社 武田長兵衛商店
總行 日本大阪市東區道修町
支店 奉天市春日町十三番地

我愛雙妹老牌
廣生行出品

生髮油 活血生髮 與潔芬芳
雪花膏 潤澤肌膚 容顏白嫩
美髮霜 潔滑不膩 美髮良霜
固髮膠 理髮常用 終日齊整

●指甲水 鮮艷指甲 助增美觀
●陣陣香 香味幽雅 陣陣撲鼻
●雙妹嘜超等牙膏 清毒殺菌 雪齒固牙
●千日香 香幽耐久 濃馥芬芳

各埠商店均有代售

總發行所··廣生行奉天分行啓

同發隆百貨店

春季男女兒童大氅備齊

春風起! 備袷衣

綢緞絲絨料 本店預備齊 花色又翻新 價碼又便宜

自來水筆各牌俱全

哈爾濱道裡新城大街 電話 一階五七一一 二階二三八五 三階三〇九一

同茂東

機鋸工廠
特備大宗大小木方板皮燒柴各種箱料代割鋸口如蒙惠顧
建築材料厚薄板片灰條鋸末一概俱全出品迅速不勝歡迎
總工廠 道外東江沿外 電話九·二六四二號
分工廠 八站南木廠 電話三九三五 三七六四號

雜貨商店
新到各種新花綢緞棉布雜貨批發零售
春夏用品時式襯衫毛布人絹價値從廉
道裡十二道街 電話四二九七 六一七三號

好消息
亞細亞牌麥酒來滿了!!!

亞細亞牌麥酒在日本國內是唯一的佳釀是無上的飲料行銷以來早爲官紳各界所贊許茲爲推廣銷路起見特來滿洲創設經理處尙望愛好諸君 惠顧試用爲幸

北滿總經理處
日本 中西商會 道裏電話三八一二 道裏水道街 道裏電話三五八八
滿洲 福源祥合記 南和街 電話七二六五